

Maakuntajärjestön edustajakokous

(Omalla kirjenvaihtajalla).
VICTORIA, B. C., toukok. 28 p. — British Columbian epäliedemokratian puolueen maakuntajärjestön toinen edustajakokous pidettiin Vancouverissa toukok. 24 ja 25 p. 1913.

Kokouksen avasi maakunta järjestön kirjuri A. Jordan kello 10.30 aamulla.

Puheenjohtajaksi valittiin E. Burns, kirjuri K. W. Hineh. Suomalaislehtikirjeenvaihtajiksi valittiin A. Jordan, C. Siverz ja J. Osterman.

Valtakirjan tarkastajiksi valittiin W. Lehto, S. Salomon ja S. Guthrie.

Oletettiin 15 min. väliä.

Väljän jälkeen kokoonnuttiin ilmoittivat valtakirjan tarkasta- jat edustajiksi seuraavat henkilöt:

E. Burns ja D. Hall, varalta Tardiff, Vancouverin epäliedemokratian osasto; O. W. Lehto, K. Altman, S. Thorne, W. Harkas ja A. Blum, M. Johnson, W. Lehten ja J. Rinnin Vancouverin suomalaisesta; T. Tanner, Sointu- lahti; H. Hävi, Westlens Cornista; H. Jokinen, Lundista; A. Nygren, Port Moodyssa; N. Valley, Chase Rivierillä; John Klemola, Ladysmithin suomalaisesta; S. Guthrie, Ladysmithin englantilaisesta; John Osterman, Victoriaan suomalaisesta; P. Siverz, Victorian englantilaisesta; W. E. Eisman, North Vancouverista; E. W. Hineh ja C. W. Burns, Burnabyssa; W. Pryde, Nanaimosta; J. M. Taylor, Mission Citystä.

Edust. edo-odotettiin ammattien järjestön kirjuri A. Jordanille ja rahastonhoitaja Hodginsinolle.

Pöytäkirjoitettiin valittiin: D. Hall, M. Johnson ja Hodgins.

Työjärjestyksialueita tulivat Lehto, Siverz ja Guthrie.

Virkallisen raporttien tarkastuskomitean (Committee on Officers' Reports) Siverz, Valley, Pryde, Blum ja Guthrie.

Tilintarkastajiksi Tardiff ja Hävi.

Luettiin kirjuri, rahastonhoitajan ja suomalaisen järjestön tästä maakuntaa koskevat raportit, jotka jälkeen otettiin päivällisellä ja päätettiin kokousta uudelleen kello 2.

Kokous alkoi kello 2.

Työjärjestyksialueita ehdotti seuraavan työjärjestyksen:

Eitä kokoukset aletaan kello 9 aamulla, päivällisellä pidetään kello 12-130, illalla kello 6-730 ja siite jatketaan kuten so- huavaksi nähdään, ja että asiam- hantajille myönnetään 10 minuutin puhuma-aika.

Keskustelussa 5 min. puhuma-aika. — Kellään ei ole oikeutta puheuta muuta kuin yhden kerran yhdestä kysymyksestä ilman kokouksen erikoista lupaa. — Ehdotus hyväksyttiin.

Pöytäkirjoitettiin ilmoitti käsi- liä olevan usita, edustajien valio- kunnalle jättämää ehdotuksia, jotka päätettiin ottaa käsiteltä- väksi valiokunnan esittämässä järjestyksessä.

Burnabyn osaston tekemä eh- dotus: Koska on selvillä käynyt, että B. C. maakuntajärjestön osas-

tot eivät ole kyllin tarkoin kes- menneet viime edustajakokouk- sen perustusta ja puoleen perusteluja 2 luvun 10 ja 11 py- kälää, niin ehdottaa Burnabyn osasto, että tämä kokous valoi- teta osastot ensin tilassa muo- loasta, niin piirijärjestön samassa va- lipiirissa olevien osastojen kanssa ja asettamaan virkamiesehdo- kaat kaikissa maakunnallis- ja kunnallisvalineissa, sekä lähett-ämään toimeenpanon komitean kirjuri- le selvityksen missä valipiirissä neidän osastuissa sijaitse.

Ehdotus hyväksyttiin.

Port Moodyn osaston tekemä ehdotus, "että keräitän kaikilla kielijärjestöihin kuuluvilla osas- toilla 5 sentin jäsenkohtainen ve- rous kuukaudessa ja kielijärjes- töihin kuuluvilla osastoilla 10 sentin englanninkielisen agi- tationin edistämiseksi", muuteti- tiin siten, että englanninkielisillä osastoilla kerätään 10c, ja kaikilla vieraskielisillä osastoilla 5c.

Rahat päätettiin kerätä verom- mekällä osastoissa, joten englannin- kielisillä ja suomalaisilla osastoil- le veromakset tästä lähtien maksat- ta 20c; muille 15c. Ja on suoma- laisen järjestön sihteerin luovut- tava 73c. B. C. maakunta- järjestölle, jokaisesta tähän maakuntaan nyydyistä verom- kista.

Verotus kestää yhden vuoden.

Sanomalehden perustaminen.

Chase Rivierin osaston alustus sanomalehden perustamisesta jät- tiin tulevan toimeenpanevan komitean harkittavaksi.

Tov. Tardiffin ehdotuksesta luovutettiin kolmelle naisten ään- äännekköiden ajalle 5 minuutin puhuma-aika kullekin.

Käsiteltiin naisille.

Tov. Tardiffin ehdotuksesta hyväksyttiin seuraava pöytä:

Että B. C. Can. sos. d. puolue- kokouksena edustajakokouk- seen täten lausua ajatuksena (mielepitävä) että se on suuren- si hyödyksi British Columbian kansalle, että valtiollinen äänioi- keus luotetaan naisille samassa suhteessa kuin se nyt luotuu tai vastaisuudessa tulee luotettavak- si miehille.

Vancouverin (engl.-kiel.) ja Burnabyn osastojen tekemät eh- dotukset, kieltää sosialidemokra- tiseen puolueen puhujilla uskonnot- tujen kysymysten käsittelyä, hyljät- tiin lähes 3 tuntia kestäneen kes- kustelun perästä.

Kokoonnuttiin kello 7.30 ja päätettiin toistaiseksi syytävään po- sivaliokunnalla käsitellä olevat asi- at ja alleitän käsiteltävään vir- kailijan raporttien johdosta esit- te tulevia asioita.

Toimeenpanevan komitean jo- kainen mukaan Jack Place, jo- ka on B. C. can. parlamentin jäsen, valittuna sosialisten listalla Na- naimon vaalipiiristä, ei ole täyt- tänyt eikä aikoonutkaan täyttää puolueen sivustajaintöjen 13 pyk- määryyttä tehtävää, ja 116 mää- rittely erohakemuspapereita ei ole sen

Placen kanssa.

Kokous päätti jättää kysymyk- sen uuden toimeenpanevan komi- teen harkittavaksi sillä eivästy- sellä, että jos Jack Place kieltä- yty lähtemästä luontomatkalle tai luovuttamasta vastaavaa summaa rahaa, niin on toimeenpanevalla komitealla valta ryhtyä kaikkiin tehokkaisiin toimenpiteisiin omien harkintayhteyksien mukaan.

Parkes Williams, Parlamentin jäsen, valittiin s. d. listalla New- castlen vaalipiiristä ei ehdotta- maksi kieltäytyä lähtemästä luontomatkalle ja oli toimeenpan- evan komitean tiedusteltavissa va- nantun, että hän ei ole sosialide- mokratisen puolueen kanssa missä- tahansa tekemisissä; sekä Vancouverissa S. P. ja puhujajalla julis- tantu ei olevansa sosialidemokra- tisen puolueen jäsen.

Asia jätettiin uuden (virkaan astuvan) toimeenpanevan komi- tean harkittavaksi ja ratkaistavaksi omien kuin Jack Placeen juttu.

Kokouskirjaaja J. Atkinsonin matkojen järjestämiseen jätettiin toimeenpanon komitean tehtäväksi.

Päätettiin tilata 25 dollarin e- dotti "Cotton's Weekly" jätettäväksi Vancouver-saarrella lakossa olevien hilenkavajien keskin- teen.

Luettiin sos.-dem. puolueen toi- meenpanon komitean ja "Socialist Party" toimeenpanon komitean välisen kirjenvaihtajien puolelleen yhy- tyksikysymyksestä; ja päätettiin, siten mahdotonmuuten tähden, kulkea omia tekemä, kunnes "Socialist Party" taholta toisin ehdotetaan.

Toimeenpanon komitean ehdotuk- sesa päätettiin lausua julkisen puhukemishänsä kaikille asiaan- puheille henkilöille siitä puolu- een periaatteiden vastaisesta y- leisajatussielutodetuksesta, jossa ehdotettiin, että suomalaiset saa- vat valita yhden edustajan 150 jäsenistä kohti, englanninkieliset yhden jokaista 50 jäsenistä kohti "Canadiana" sosialidemokratian puo- leen yleisen edustajakokouk- seen.

Kokous lopetti kello 9.30.

Toinen kokouspäivä.

Kokous alkoi kello 9 aamulla.

Toimeenpanevan komitean eh- dotus, että se suorien kustan- kusten vuoksi emme ottaisi osaa Dominion edustajakokoukseen, hyljättiin.

Victorian (engl.-kiel.) osaston ehdotus, että asetettaisiin eriko- nen kolmihenkinen komitea valvo- man parlamenttijäseniemme toi- mintaa, hyväksyttiin ja jätettiin komitean muodostaminen toi- meenpanon komitean tehtäväksi.

Port Moodyn osaston ehdotusta keskusteluyhteyksien edelläpää- järjestyksessä edustajakokouk- seen ei otettu huomioon, koska kä- vi selvillä, että ehdotettu tapaa oli jo täti edustajakokousta va- listamisessa — koetettiin seurata, mutta osastot eivät olleet kirjuri- lähtemästä järjestön kiinnittä- neet huomiona.

Sointu- lahti osaston tekemä eh- dotus, että agitatio- onin rahastosta käytettäisiin suhteellisen määrän kunkin vaalipiirin agitatio- onity- hien, hyljättiin, epäkäytännöllise- nä.

Toimeenpanon komitea määrättiin laatimaan siinä-ehdotukset, jo- ka sen on asettava yleisajatus- tyksellä hyväksyttäväksi.

Päätettiin maksaa 2 dollaria päivässä palikka, ja kyytykultu kaikille ulkoapuella kokouksipaik- ka tulleille edustajille.

Kaikki kokouksen kustannuk- set suoritetaan puolueen kassas- ta.

Vancouverin suomal. osastolle lausuttu julkisen kiitos siitä erinomaisesta vieraanvaraisuus- destaan jota he ovat edustajia kohtaan osoittaneet.

Lyhyen puheen pitivät E. W. Hineh, O. S. Charlton, ja A. A. Jordan.

Lopuksi luettiin eläköitä sosialidemokratiaa.

Kokous lopetti kello 4 j. p. p.

Tervehdyksiä.

John Osterman.

Viime lauantaina Australialaisten toimituslaissa yleisillä vaaleissa on työväenpuolue- edelleen jää- nyt valtaan.

MELBOURNE, Australia, kesä- k. 2 p. — Lauanaina toimitus- yleisvaalin tulokset eivät ole vielä läheskään täydelliset, mutta todennäköisesti seuraava edus- tajaohue tulee kokoonpanoltaan olemaan seuraava:

Työväenpuolueen edustajia 39, liberaaleja 35 ja yksi riippumaa- ton. Vuoden 1910 vaalien tulos oli seuraava: Työväenpuolue sai 44, liittoutuneet 29 ja riippumatto- mat liberalit 2.

Työväenpuolueen enemmistö edustajajoukossa näyttävät hin- kan laskevan, mutta heidän val- ta senaattissa lisääntyy.

Tähin astista vaalituloksista päätettiin yksikään kolmesta nais- eduskokasta ei ole tullut valituk- si. Victorian piirin itsenäisen eduskokas neiti Goldstone sai 10,000 ja hänen vastahokkansa libera- li 16,000.

HELSINKI, toukok. 29 p. — Kaikki ovat sitä mieltä, että Ve- näjän dummassa parhailaan esit- läoelva lakiehdotus, jossa säädettä-än, että kaikki, jotka vastusta- vat venäläisten lakien Suomeen alottamista, on rästettävä venä- läisen oikeuden tuomittavaksi, on yksi ankarampia niistä monis- ta iskuista, jotka Venäjän byrokra- tia on kohdistanut Suomen au- tonomiaa vastaan viime vuosien tuloksena.

Lakiehdotuksen on esittänyt oikeusministeri ja siihen sisällyt- ty kaikki mahdolliset ja mahdotet- mat rikokset, joissa virkavalit- tujen neuvokas (?) voi kokea o- van heikkokkaan valtiollisia me- toveja, kuten murhat, poliisien ai sosialidemokratian vastustami- set, raatavien, pestin, sähköit- tyn ja puhelinlaitosten vahingoitta- misten, pommien valmistamisen ja ayyti, valdäjä yritys vastusta- noililisten lakien soveltamis- ta Suomessa. Tarkoituksena on taikasta päätään saattaa mah- dollisimman monta suomalaista venäläisten lakien ja tuomioistui- en laajan muuttajan.

Ministeriön laatima valmista- va selostus on täynnä niitä kata- limpia väärilyöntejä, yksi tärkeim- piä olen lausunto, että ainoastaan pieni osa Suomen kansasta vastas- tustaa venäläistämistä. Tämä väite on tehty huolimatta siitä, et- tä Suomen eduskunta, ollen yksi edustavimpia parlamentteja maail- massa, yhtämittaa ja tarkom- kasti vastustaa Venäjän monia soroittemiepittejä.

Liberalien "Deni" lausuu tä- näänvaaleissa numerossaan laki- ehdotuksen johdosta m. m. se- raavaa:

"Se merkitsee Suomen valtiol- lisen vapauden ryöstämistä. Mi- tä jää ensin, painovapaudesta kun- ton asetuksen mukaan jokainen vapaa sana voidaan tulkita rikok- seliseksi? Oikeusministeri oi- meisesti tahtoo syöttää Suomen sa- malla laittomuusalle Venäjän kansaa."

Lakiehdotuksen kohtalo riip- pyy nyt lokakuulaisten ennette- lyistä, joiden äänestys tulee rat- kaisemaan asian.

SENAATTI PAPERIKOMPPA- NIAIN RENKINA.

BOSTON, Mass., toukok. 28 p. — Senatti lyhyiksi tänään lopu- llesi lakiehdotuksen kahdeksan tunnin työpäivän käytäntöön ot- tamisesta paperimyllyissä tässä

ikä-ikä onnettomuus. Kun kan- salaisemme Martin Hermansonin piti, ryhtyä työhönsä Hamburg Amerikan linjan takalla Hobogon puolella, niin suistuivat raput, joita myöten hänen oli kiivetävä y- los, noin 15 jalkaa hänen alansa siä aseurakassa, että Martti tu- li päistikkänsä kovan permantoon, josta hänet kantaamalla vietiin ko- tia. Tapaturma ei ole hengenvaa- rallinen, mutta ottaa kuitenkin useita viikkoja ennenkuin hän ky- kenee töihin. M. Hermanson on union rautatieyhtiön ja oli hänellä juuri aikomus ryhtyä sosialisti- puolueeseen. — Raivaaja.

Venäjän hirttolakien wotta- minen Suomeen

Canada-läiset lehdet kertovat Ve- näjän dummassa parhailaan esit- läoelvaista lakiehdotuksesta, jolla ryyssäläisen pyövelivaltia- tahtoo tuhota Suomen auton- omian, m. m. seuraavaa:

HELSINKI, toukok. 29 p. — Kaikki ovat sitä mieltä, että Ve- näjän dummassa parhailaan esit- läoelva lakiehdotus, jossa säädettä-än, että kaikki, jotka vastusta- vat venäläisten lakien Suomeen alottamista, on rästettävä venä- läisen oikeuden tuomittavaksi, on yksi ankarampia niistä monis- ta iskuista, jotka Venäjän byrokra- tia on kohdistanut Suomen au- tonomiaa vastaan viime vuosien tuloksena.

Lakiehdotuksen on esittänyt oikeusministeri ja siihen sisällyt- ty kaikki mahdolliset ja mahdotet- mat rikokset, joissa virkavalit- tujen neuvokas (?) voi kokea o- van heikkokkaan valtiollisia me- toveja, kuten murhat, poliisien ai sosialidemokratian vastustami- set, raatavien, pestin, sähköit- tyn ja puhelinlaitosten vahingoitta- misten, pommien valmistamisen ja ayyti, valdäjä yritys vastusta- noililisten lakien soveltamis- ta Suomessa. Tarkoituksena on taikasta päätään saattaa mah- dollisimman monta suomalaista venäläisten lakien ja tuomioistui- en laajan muuttajan.

Ministeriön laatima valmista- va selostus on täynnä niitä kata- limpia väärilyöntejä, yksi tärkeim- piä olen lausunto, että ainoastaan pieni osa Suomen kansasta vastas- tustaa venäläistämistä. Tämä väite on tehty huolimatta siitä, et- tä Suomen eduskunta, ollen yksi edustavimpia parlamentteja maail- massa, yhtämittaa ja tarkom- kasti vastustaa Venäjän monia soroittemiepittejä.

Liberalien "Deni" lausuu tä- näänvaaleissa numerossaan laki- ehdotuksen johdosta m. m. se- raavaa:

"Se merkitsee Suomen valtiol- lisen vapauden ryöstämistä. Mi- tä jää ensin, painovapaudesta kun- ton asetuksen mukaan jokainen vapaa sana voidaan tulkita rikok- seliseksi? Oikeusministeri oi- meisesti tahtoo syöttää Suomen sa- malla laittomuusalle Venäjän kansaa."

Lakiehdotuksen kohtalo riip- pyy nyt lokakuulaisten ennette- lyistä, joiden äänestys tulee rat- kaisemaan asian.

SENAATTI PAPERIKOMPPA- NIAIN RENKINA.

BOSTON, Mass., toukok. 28 p. — Senatti lyhyiksi tänään lopu- llesi lakiehdotuksen kahdeksan tunnin työpäivän käytäntöön ot- tamisesta paperimyllyissä tässä

väestö kutsuttu viettä- mään juhlapäivää

SIKSI KUNNEN RAHTIOTIEHALLINTO SUOSTUU LAKOSSA. OLVIEVIN KATUVÄENNUYOLAISTEN VAATIMUKSIIN.

Lakiehdotus, jotta kutsutta- kaisi vie sen juhlapäivä ova- tuiot ja mieitien k. skuskuu- nni jättäitien, julkaise seuraava- kutimulksen:

Kaikoiskaukipien työläiset! Käytettyään kaikki muut kei- not, saadaksen raitioiteilikkien, jota me voimme kiittää uhra- malla omaa arvoamme ja mie- huntamme, näiden kaupunkien työläiset tulevat alkamaan yleisen juhlapäivän keskiviikkona, kesä- kuun neljäntenä päivänä ja jat- kamaan sitä kunnes MIEHET pannaan kuljettamaan vauvoja.

Port Williamissa suomalaiselta työväen haallita KESKIVIIKKONA, KESÄKUUN NELJÄNTENÄ PÄIVÄNÄ, kello kahdeksan illalla.

KAISOIKSAUTUKSEN LAKKOKOMITTEA.

Puolustakaa unioniamin peri- aatteita!

loketta. Hän yksityiskohtaisesti selosti lakon syyt ja vaiheet. Kun kapitalistitiedusteli on koetta- nut uskottaa että union virkai- jat lakosta hyöttyvät, niin Far- rington osotti että tämä lakko maksaa U. M. W. of A. liitolle \$14,000 viikossa, mikä osottaa et- tä lakkoa ei tahallaan venytetä union taholta.

Mikäli näistä uutisista käypi selvillä varsinaisen riidänalueen on enllin union tunnustaminen. Koskett hilliparantoi he ovat paljon miytyneet. Jos lakko- laiset edelleen yhä tiukasti van- tiavat union tunnustamista, niin tuskijana kann kestää enenkuin paronit tulevat pakotetuksi sen tunnustamaan.

liberallista. Hän yksityiskohtaisesti selosti lakon syyt ja vaiheet. Kun kapitalistitiedusteli on koetta- nut uskottaa että union virkai- jat lakosta hyöttyvät, niin Far- rington osotti että tämä lakko maksaa U. M. W. of A. liitolle \$14,000 viikossa, mikä osottaa et- tä lakkoa ei tahallaan venytetä union taholta.

Mikäli näistä uutisista käypi selvillä varsinaisen riidänalueen on enllin union tunnustaminen. Koskett hilliparantoi he ovat paljon miytyneet. Jos lakko- laiset edelleen yhä tiukasti van- tiavat union tunnustamista, niin tuskijana kann kestää enenkuin paronit tulevat pakotetuksi sen tunnustamaan.

liberallista. Hän yksityiskohtaisesti selosti lakon syyt ja vaiheet. Kun kapitalistitiedusteli on koetta- nut uskottaa että union virkai- jat lakosta hyöttyvät, niin Far- rington osotti että tämä lakko maksaa U. M. W. of A. liitolle \$14,000 viikossa, mikä osottaa et- tä lakkoa ei tahallaan venytetä union taholta.

Mikäli näistä uutisista käypi selvillä varsinaisen riidänalueen on enllin union tunnustaminen. Koskett hilliparantoi he ovat paljon miytyneet. Jos lakko- laiset edelleen yhä tiukasti van- tiavat union tunnustamista, niin tuskijana kann kestää enenkuin paronit tulevat pakotetuksi sen tunnustamaan.

liberallista. Hän yksityiskohtaisesti selosti lakon syyt ja vaiheet. Kun kapitalistitiedusteli on koetta- nut uskottaa että union virkai- jat lakosta hyöttyvät, niin Far- rington osotti että tämä lakko maksaa U. M. W. of A. liitolle \$14,000 viikossa, mikä osottaa et- tä lakkoa ei tahallaan venytetä union taholta.

Mikäli näistä uutisista käypi selvillä varsinaisen riidänalueen on enllin union tunnustaminen. Koskett hilliparantoi he ovat paljon miytyneet. Jos lakko- laiset edelleen yhä tiukasti van- tiavat union tunnustamista, niin tuskijana kann kestää enenkuin paronit tulevat pakotetuksi sen tunnustamaan.

liberallista. Hän yksityiskohtaisesti selosti lakon syyt ja vaiheet. Kun kapitalistitiedusteli on koetta- nut uskottaa että union virkai- jat lakosta hyöttyvät, niin Far- rington osotti että tämä lakko maksaa U. M. W. of A. liitolle \$14,000 viikossa, mikä osottaa et- tä lakkoa ei tahallaan venytetä union taholta.

Mikäli näistä uutisista käypi selvillä varsinaisen riidänalueen on enllin union tunnustaminen. Koskett hilliparantoi he ovat paljon miytyneet. Jos lakko- laiset edelleen yhä tiukasti van- tiavat union tunnustamista, niin tuskijana kann kestää enenkuin paronit tulevat pakotetuksi sen tunnustamaan.

liberallista. Hän yksityiskohtaisesti selosti lakon syyt ja vaiheet. Kun kapitalistitiedusteli on koetta- nut uskottaa että union virkai- jat lakosta hyöttyvät, niin Far- rington osotti että tämä lakko maksaa U. M. W. of A. liitolle \$14,000 viikossa, mikä osottaa et- tä lakkoa ei tahallaan venytetä union taholta.

Mikäli näistä uutisista käypi selvillä varsinaisen riidänalueen on enllin union tunnustaminen. Koskett hilliparantoi he ovat paljon miytyneet. Jos lakko- laiset edelleen yhä tiukasti van- tiavat union tunnustamista, niin tuskijana kann kestää enenkuin paronit tulevat pakotetuksi sen tunnustamaan.

liberallista. Hän yksityiskohtaisesti selosti lakon syyt ja vaiheet. Kun kapitalistitiedusteli on koetta- nut uskottaa että union virkai- jat lakosta hyöttyvät, niin Far- rington osotti että tämä lakko maksaa U. M. W. of A. liitolle \$14,000 viikossa, mikä osottaa et- tä lakkoa ei tahallaan venytetä union taholta.

Mikäli näistä uutisista käypi selvillä varsinaisen riidänalueen on enllin union tunnustaminen. Koskett hilliparantoi he ovat paljon miytyneet. Jos lakko- laiset edelleen yhä tiukasti van- tiavat union tunnustamista, niin tuskijana kann kestää enenkuin paronit tulevat pakotetuksi sen tunnustamaan.

liberallista. Hän yksityiskohtaisesti selosti lakon syyt ja vaiheet. Kun kapitalistitiedusteli on koetta- nut uskottaa että union virkai- jat lakosta hyöttyvät, niin Far- rington osotti että tämä lakko maksaa U. M. W. of A. liitolle \$14,000 viikossa, mikä osottaa et- tä lakkoa ei tahallaan venytetä union taholta.

Mikäli näistä uutisista käypi selvillä varsinaisen riidänalueen on enllin union tunnustaminen. Koskett hilliparantoi he ovat paljon miytyneet. Jos lakko- laiset edelleen yhä tiukasti van- tiavat union tunnustamista, niin tuskijana kann kestää enenkuin paronit tulevat pakotetuksi sen tunnustamaan.

liberallista. Hän yksityiskohtaisesti selosti lakon syyt ja vaiheet. Kun kapitalistitiedusteli on koetta- nut uskottaa että union virkai- jat lakosta hyöttyvät, niin Far- rington osotti että tämä lakko maksaa U. M. W. of A. liitolle \$14,000 viikossa, mikä osottaa et- tä lakkoa ei tahallaan venytetä union taholta.

Mikäli näistä uutisista käypi selvillä varsinaisen riidänalueen on enllin union tunnustaminen. Koskett hilliparantoi he ovat paljon miytyneet. Jos lakko- laiset edelleen yhä tiukasti van- tiavat union tunnustamista, niin tuskijana kann kestää enenkuin paronit tulevat pakotetuksi sen tunnustamaan.

liberallista. Hän yksityiskohtaisesti selosti lakon syyt ja vaiheet. Kun kapitalistitiedusteli on koetta- nut uskottaa että union virkai- jat lakosta hyöttyvät, niin Far- rington osotti että tämä lakko maksaa U. M. W. of A. liitolle \$14,000 viikossa, mikä osottaa et- tä lakkoa ei tahallaan venytetä union taholta.

Mikäli näistä uutisista käypi selvillä varsinaisen riidänalueen on enllin union tunnustaminen. Koskett hilliparantoi he ovat paljon miytyneet. Jos lakko- laiset edelleen yhä tiukasti van- tiavat union tunnustamista, niin tuskijana kann kestää enenkuin paronit tulevat pakotetuksi sen tunnustamaan.

liberallista. Hän yksityiskohtaisesti selosti lakon syyt ja vaiheet. Kun kapitalistitiedusteli on koetta- nut uskottaa että union virkai- jat lakosta hyöttyvät, niin Far- rington osotti että tämä lakko maksaa U. M. W. of A. liitolle \$14,000 viikossa, mikä osottaa et- tä lakkoa ei tahallaan venytetä union taholta.

TYÖKANSAA

the Canadian Workpeople
 Published for the
 Finnish Publishing Co. Ltd.
 Toronto, Ont., Canada

TOIMITUS JA KOTIKONTTO
 215 Bay Street,
 Postilokki
 Port Arthur, Ont., Canada

Kotikontto: 402 North
 Toronto, Ont., Canada

Taloustoimikset:
 M. Heli, Emmi, Perna, L. Mollanen
 Yrjö Mäkelä, J. Mäkelä, A. Aho

Taloustoimikset:
 Canada ja Työväenliiton
 Vuosi 1913: 1.00
 Puoli vuotta: 0.50
 Kolme kuukautta: 0.25

Suomen ja muunlaisten
 Vuosi 1913: 1.00
 Puoli vuotta: 0.50
 Kolme kuukautta: 0.25

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

Ilmoitusmaksut: 40 sentti
 Maailman, Keskikuu, 3 p.

moista lähteistä saaneensa tie-
 lä, että parlamenttia ei tulla
 hajotettavaksi eikä uusia vaale-
 ja julistamaan. Parlamentti
 lyhyen ajan kuluessa hajoaa
 kesäkuun 15 p. ja heti kun se ko-
 koontuu seuraavaan istuntoon,
 siinä hallituksen taholta esit-
 tään senaatin uudistamiskysy-
 myks. Jos Sturin saamat tiedot
 ovat totia, on Bordenin men-
 telä jatkossakin epävarma, ja
 vielä katsottava ummakuksi,
 samalla pelkuruudeksi. Ummaku-
 siin, jos se ajatellaan niin,
 että kun kerran kansa on anta-
 nut heille vallan viideksi vuor-
 oksi niin he myöskin pitävät
 sen ja tekevät mitä halovat
 vallassa oloalanaan. Hallitus
 pelkää hajottaa parlamenttia
 ja uusia vaaleja julistamaan
 jätetään jätetään jätetään
 siksi se kysytään kaikkia mu-
 kanaan, vaan ei yleisiä vaaleja
 saadaksen sen hyväksytyksi.

la ja Port Arthurin onston o-
 salle 273.
 Viimeaikana on Työkansaa-
 makseltu huomattava määrä
 takaisin yksityisiä lainoja - ja
 joka määrä on vielä maksu-
 malla ylössojottuja lainoja - ja
 jota epäillä sentähden on ny-
 kyään oltu tiukalla rahasta, jo-
 ten nämä Toronton ja Arthu-
 rin osastojen suoritukset olivat
 aikanaan tehtyjä.

Työnvälitystoimistoja kos- keva ministerineuvoston päätös.

Canadan ministerineuvosto on
 työministeri T. W. Crothersin esi-
 tyksessä hyväksynyt seuraavan
 päätöksen koskeva siirtolaisten
 välittävien työvälitystoimistojen
 päätös.

1. Jokaisen henkilön, firman
 tai yhtiön, joka harjoittaa työväl-
 lityslaitetta ja joka on tekemässä
 siirtolaisten kanssa, on ensinnä
 hankittava tätä tarkoitusta varten
 lupakirja siirtolaisten välil-
 vojalta Ottawasta. Sellainen lupar-
 kirja annetaan ilmaiseksi, jos vain
 ylivalvoja on tyydyttävästi o-
 soitettu, että hänellä ondetta siir-
 tolaisten, ministerineuvoston
 päätöksen ja muista siirteistä
 säädettyä. Lupakirja, ellei sitä en-
 nen ole permutettu, pysyy voimas-
 sen kalenterivuoden, jonka
 ajalla se on annettu ja hallussaan-
 pitäjän on kiinnitettävä se näky-
 väille paikalle konttorissaan.

2. Lupakirja ei voida siirtää
 toiselle ja siirtolaisten ylival-
 voja, ellei hallussaanpitäjä täytä
 tyydyttävästi siirtolaisten, mi-
 nisterineuvoston päätöksiä y.m.
 sääntöjä, voi permuttaa sen.

3. Siirtolaisten ylivalvoja
 pitää luetteloa kaikista lupakirjan
 hallussaanpitäjistä.

4. Yksikään henkilö, firma tai
 yhtiö, joka harjoittaa työvälityk-
 siä, ei saa ilmoitustella, kir-
 jallisesti, suunsaallisesti, eikä ni-
 llän muulla tavalla väärin esittää
 yhdeksiäkin työtä esittävälle siir-
 tolaisten tilaisuuksiin, ja työoloja
 yhdeksiäkin työntekijöiden työmaalla
 "Canadassa".

5. Jokaisen lupakirjan hallus-
 saanpitäjän, näiden säädeten alai-
 sena, on sitä tarkotusta varten
 määrättävä kirjoiissa pidettävä
 kirjaa seuraavista seikoista: Jo-
 kaisen siirtolaisten joukon kanssa
 on on tekemässä, täysi nimi ja
 aote (Canadan ja kotimaassa)
 sukunimi, nimi, kuin on sanp-
 unnettu; koreykalvan ja nauttien
 nimi, jolla siirtolaisten on tullut
 Canadaan; siirtolaisten lähtö-
 sikunien nimi ja aote; työväl-
 lityksen nimi ja aote; jonka
 palvelukseen hän on sitoutunut;
 tehtävän työn luonne; maksetta-
 vien palkkojen summa; muun ja
 asunon hinta ja muut palkat
 vedettävät maksut y.m. sopimuk-
 sen ehdot.

6. Siirtolaisten kirjain tulee al-
 la avoinna siirtolaisten ylival-
 vojan nimittämän virkailijan tar-
 kotusta varten.

7. Työvälittäjien lupakirja siir-
 tolaisten työpaikalla hankkimis-
 se ei saa nousta yli dollarin ja
 siinä tapauksessa, jos siirtolaisten
 saavutuuksa paikan nimen ty-
 tiä sovitettiin olevan, ei saakaan he
 työtä luvutella palkalla ja työ-
 ehdoilla, on palkkio luvutettava
 takasi.

8. Lupakirjan hallussaanpitä-
 jän edelläänottamien dollarin palk-
 kion lisäksi ei saa ottaa siirtola-
 silta kuluksmaksu työpäikalle e-

ta tulot kirjallisesti tilaukset jär-
 jestelmällisesti, "lollatuna" ja
 näytettävä ne jokaiselle niitä nä-
 dä vastavalle siirtolaisten virkaili-
 jalle.

11. Yksikään lupakirjan hallus-
 saanpitäjä, näiden säädeten alai-
 sena, ei saa pestä siirtolaisten
 yhdenkään työntekijän palveluk-
 se, jos kirjallinen tilaus on an-
 nettu kahia kuukautea ennen täy-
 timistä.

12. Jokaisen lupakirjan hallus-
 saanpitäjän on kiinnitettävä hu-
 mauttaval paikalle huoneustonsa
 jokainen jälleensä näistä säädet-
 tistä, jotka henkilö sitä tarkotus-
 ta varten siirtolaisten ylivalvo-
 ja ja joka jälleensä voi olla mi-
 niellellä tai kiellillä hyväksi.

13. Jos joku lupakirjan hallus-
 saanpitäjä on rangaistusta näi-
 den säädeten rikkomista, niin
 hänen lupakirjansa katsotaan pe-
 rutetuksi.

14. Jos lupakirjan hallussaan-
 pitäjä ei täytä edellisestiäjä
 sääntöjä, hänet voidaan tuomita
 ei enemmän kuin sadan dollarin
 sakkoon ja siinä tapauksessa ei
 ellei hän maksa sakkoa, kolmen
 kuukauden vankenteen.

Luokkavallan viimeinen hä- täreino.

Pitkin kirjoitettu ihmisluon-
 nän historian käsittämättä aikaa on hu-
 mattavissa, että milloin yhteis-
 nallinen kehitys on esiintynyt
 kiinnemölkönsä, esiintynyt aina
 samat murrosajan näkyvät mer-
 keit, joskin eri muodoissa. Huo-
 muksen ravennut yhteiskuntajär-
 jestyistä suojelua luokkia on aina
 käyttänyt kaikki mahdolliset kei-
 not noisajan luokkajärjestyksen
 main työntekijänsä, pyrkien
 ensn raunallisuella tavalla peit-
 telämään yhteiskunnallista vastu-
 kohtia, ja kun taloudellista la-
 tuja ovat kehitys tekijät ovat
 saattaneet tällaiset suojeluksineet
 tehotonni, on raun väkival-
 lan käyttämisen täällä siinä vii-
 meiseksi lähtäväksi. Vallassaol-
 jan käyttäytymisen puolestako-
 nen laadusta laadun tulle ei al-
 toin näkyvien, tulle aastele yhteis-
 kunnallisen kumouksen tähtä-
 täviä kehitys ja on ehtynyt jo-
 kin viisnä ajankohtana, - siinä
 on, barometrit, joka mittaa
 pienen ratkaisemisen edellä lää-
 tyvien ilmapaineen.

Niin kauan kuin henkijorjundel-
 lan kumouksellaisessa valtiassa
 oli varma taloudellinen peruste, ei
 orjorjokkojen kurissuttaminen
 tuottanut vaihua patriselle. Or-
 junden pohjana edellä tuottanol-
 olusot, synnyttivät nykyisin jär-
 jelmittämättömän orjandien. Mil-
 loin orjandien ylempiäkin me-
 vän pitäminen kukaan saati sari
 kymään, voitoin se tavallisesti
 raunallisuella työntekijöillein
 parantaa, tai saavuttettiin sama tu-
 los nauttimalla työntekijöiden
 voimavaroilla, tarvittaessa
 käyttäen suurempia väkivalto-
 maa. Mutta kun henkijorjundel-
 la ei ollut loppunut, jai orjorjok-
 kojen kumouksellisuuden riippuvai-
 si periaattien (suojeluksilain-
 den) kehitteen kirjasti, jolloin
 noisajan muodollisellaan turpita
 vastavain henkijorjundel-
 len henkijorjundel-
 kulun kovinkin pitkän aikaa.
 Historiallinen kehitysneen palk-
 kion vastan oli keuhkoisain
 voimaton, ja avoinen väkival-
 lan tulle aasteen ootti häviöin
 joutuva orjandienajotajonko vain
 omien sisäisen heikkoutensa, joka
 ratkaisun lähetessä kävi yhä nä-

TOIMITTAJA HALUTAAN!

Sanomalehtijöhen tottunut
 toimittaja saa paikan TYÖKAN-
 SASSA nyt heti.
 Huom! Esimiehen kiitlen tai-
 toisella on tusajia.

Hakemukset on lähetettävä
 osoitteella:

TOYKANSAN JOHOKUNTA,
 Box 516, Port Arthur, Ont., Can.

Toimeen halutaan!

TAYSIN PEREHTYNYT
 KIRJAPALOLIKKEEN

Taloudenhoitaja
 saa paikan Työkansan liikkeestä
 HUOM! Palkasta ei tule riitaa
 Hakemukset on lähetettävä o-
 soitteella:

Työkansan Johokunta,
 Box 516, Port Arthur, Ont. Can

toisa porvaristo vain onan tydeli-
 styvän herrutensa avoimen tui-
 mustuksen.

Toisin ei ole laita nykyään, jol-
 loin vuorostaan porvaristo on van-
 hoja olomotoja suojelvana luok-
 kana, kapitalismin luonnan pal-
 kajoikahalliston muodostaessa y-
 hteiskunnallista kumousta edistä-
 vä voiman. Niinkaan kuin köy-
 hällistölle esiintyy heikkosa al-
 lukeluyksessä, tyyty porva-
 risto siinä ilvallisesti nauramaan,
 muuta tuon liikeen käydessä yhä
 huonontavanmaks, jaipe leikki
 sijaan, Harttuksensa jukien e-
 lautta heitellä rauhanpaluaja
 yhä näkyvämmin käymään
 luokkakavotteihin peitoiksi. Mut-
 ta kun taloudellinen kehitys al-
 taattaa nuo vastakodot entistä
 räikeämpinä esille, täyty porva-
 riston panna liikkeelle kaikki vä-
 nenään väkivaltaista lutaa ole-
 vat rauhoitusvoimansa "ponas-
 vaaran" torjumiseksi. Tässi ty-
 nnytyksessä on sillä apunaa lu-
 kematon nurkkapolitiikkajain
 laula, lukuisa sanomalehdistö,
 suussa piintykirjallisuus ja nöy-
 ryys saarnaava kirkko. Vimmu-
 tusta vihoivat ne suoma kansan
 silmille, mutta kun ei tämäläin
 ajan pitkäin voi auttaa, eivät au-
 ta valheet, väkistelut, uhkauk-
 set eikä tyhjät lupaukset, ottaa hi-
 täntäntyn porvariluokka ohje-
 seen suoran väkivalan lain. Mut-
 ta siinä onkin sen viimeinen häi-
 keko, jonka käyttämisessä por-
 varisto itse luoke ylitensä kukis-
 tumisen pettäjäpattomien enustuk-
 sen.

Koskaan ei vallanpitäjaluokka
 ole käyttänyt laajemmalla m-
 tassu puolestakseen raakaa
 väkivaltaa muulloin kuin aivan
 viime tussassa. Kaikkina aikoina
 ovat sortajan asemassa olevat
 läänikun valtaomaisuus käsittä-
 neen sen toisellaan, että väkival-
 tatonpitäjiä tulevat he rikko-
 neeksi ne viimeisetkin sovinat
 suostuutett, jotka vielä pysyvät
 orjuutettuja suojeluksessa alai-

Kaksisataa dollaria lahjaksi Työ- kansan tilaajille.

(Lekatkkaa tämä iri ja säilyttäkää).

Nyt on lähettetty jokaiselle Työkansan tilaajalle neljä puolen
 vuoden tilaukset, jotka kehoetaan jokaisen myymään, sillä se
 on edullisempi puoli: Työkansa saapi uusia tilaajia ja otat-
 jat sekä myyjät pääsevät osalliseksi kahden sadan dollarin lahjo-
 tuksesta, jonka Työkansa lukee tämälä levityskilpailun yhteydessä
 tekee tilaajien sekä tilauksen ottajien hyväksi.

MITENKÄ ON MENETELTÄVÄ?

Jokaisessa kortissa on kaksi irtirivistävää lippua. Niistä kun-
 lun ylimäinen eli se jossa sanotaan "tämä lippu jääpi tilauksenne
 ostajalle" sulle joka tilaa lehden, ja alimainen, se jossa sanotaan
 "tämä lippu jääpi tilauksenne myyjälle" kuuluu sulle joka luo-
 tilaajalle myyppi. Kun siis kortit saavat henkilö myyppi kortin, hän
 antaa edelläänottamun numerolipun ostajalle ja viimeinaintun pitää
 itse. Nämä numeroliput on kummankin säilytettävä, eikä niitä pi-
 di lähettää Työkansan konttoriin.

Sitte kun tämä levityskilpailu on loppunut, 15 päivä tulevaa
 elokunta, arvotaan sisällytetyt numerot. Ja kenelle tahansa sitte
 voivat sattua seuraavat voitot:

Ensimmäinen voitto	\$75.00
2 "	40.00
3 "	25.00
4 "	15.00
5 "	10.00
6 "	10.00
7 "	10.00
8 "	5.00
9 "	5.00
10 "	5.00

TÄMÄ JÄRJESTELMÄ ON KAIKILLE YHTÄ EDULLINEN.

Useimmista kilpailuissa palkinnot tavallisesti menevät asi-
 miehille. Mutta tässä kilpailussa ovat kaikki, asiamiehet sekä
 tilaajat samassa asemassa. Kumminkin he saavat numerolipun
 joka antaa heille aivan samanlaisen mahdollisuuden päästä voitta-
 jaksi. Ja että kukaan ei pääsisi väheäkään edullisempaan ase-
 maan voittamismahdollisuudessa, näitä levityskortteja ei lähetetä
 pyytämättä kukaan kellekään enempää kuin neljä.

Mutta luomollista on että se henkilö joka myyppi kaikki sa-
 mansa neljä korttia, ja siis saapi neljä numerolippua, joutuu pa-
 kosta ikäänkin edullisempaan asemaan kuin se joka on myynyt
 vain yhden kortin. Senpätähden jokaisen on myyttävä kaikki
 korttinsa ja silloin ei yksikään muu ole edellä hänestä.

NAISTA KORTEISTA EI MAKSETTA ASIAMIESPALKKIOITA.

Näillä neljällä kortilla saadusta tilauksesta ei makseta asia-
 miespalkkioita asiamiehillekään. Tämä kehoetaan asiamiesten ot-
 tamaan tärkeiksi huomioonsa.

RAHAN ON SEURATTAVA TILAUSTA.

Tilauksen kilpailua tuonne vasti että jokaisesta näillä korteil-
 la saadusta tilauksesta löytyy rahan seurata mukana. Se on jo-
 kaisen varmasti muistettava.

KORTIT OVAT VOIMASSA AINOASTAAN ELOKUUN 15 PÄIVÄÄN.

Kaikkienkorttien saaneiden on muistettava että nämä kortit
 ovat voimassa ainoastaan ensi elokuun viidentoista päivään.
 Sen jälkeen ei pääse osalliseksi edellä mainittuihin voittoihin
 vaikka lähettäisi tilauksia näillä kortteilla.

VAATIKAA JOS ETTE SAA KORTEITA.

Jos joku Työkansan tilaaja postissa hukkaan joutumisen tai
 muun syyn tähden ei saattaisi saamaan näitä neljä korttia, ilmoit-
 takaa siitä heti Työkansan konttoriin ja me lähettämme ne
 Huom! Kellekään muulle kuin Työkansan tilaajalle ei lähetetä näi-
 tä kortteja.

Nyt on tilausnu jokaisella Työkansan tilaajalla päästä osalli-
 seksi voitoista ja samalla kottottaa Työkansan tilaajamäärää
 tuntuavasti.

Toimikaa itsenne ja meidän eduksi!

Toverillisesti,
 TOYKANSAA.

Joka päivä tulee korvime-
 viestejä, milloin sieltä, milloin
 täältä, vallass olevan porvariston
 toimeenpanemista luokkakavali-
 tuksimuksista. Milloin käytetään
 poliisia lakkoilakkoilaa ahdistus-
 massa elinolosuhteiden puolesta
 taistelevia, järjestystä rakasta-
 via työllisiä, milloin hajotetaan
 rauhallinen väkivallakokous ra-
 kaalla tavalla hyökkäytään epäjär-
 jestelmällä alhista antamattomien
 mielenlaatuisten ihmisten. Samat
 nämä pysyvät tappiot ovat itse
 voittoja monin voin suurem-
 maksi.

Työkansa (The Workpeople)

the only Finnish newspaper in Canada,
 devoted to the interests of working people,
 and published every day, except Sunday
 and statutory holidays.

THE FINNISH PUBLISHING CO. LIMITED,
 Port Arthur, Ont.

Editorial and Business Offices
 215 Bay Street, Toronto, Ont.

Office: 402 North Toronto, Ont.

Editor: 402 North Toronto, Ont.

Advertising rates: 40 cents for column
 inch. Considerable reduction on monthly
 and yearly advertisements. Local adver-
 tisements

NAISTEN JA LASTEN TYÖ ITÄVALASSA.

Viime vuoden tilaston mukaan on läänissä 31,582 liikkeessä 1,246,898 proletariaa, joista 338,513 naista ja 50,000 lasta 14—16 vuoden iässä sekä alle 14 vuotiaita lapsia 875.

LAIVATOKKATYÖLAISTEN JÄRJESTÖ ENG- LANNISSA.

Tokkayöläisten vuosikokouksessa Liverpoolissa esitettiin tilastojen mukaan, on jokkayöläisten liiton jäsenmäärä soussut kolmen vuoden aikana 12,000:sta 50,000:teen.

SOSIALIDEMOKRATIEN VAALIVOITTO SVET- SSISSÄ.

Winterhurin vaalipiirissä toimitettiin oikeusneuvoksen vanhaalla voittajalla sosialidemokratit 9853 äänellä 8385 porvarien ehdokkaakin äänten vastaan. Valituksi tuli sosialidemokratit, professori Schenk.

SÄKSÄN PÄÄMÄ- JA MYL- TYÖLAISTENLIITTO.

Säksen painomistoyhteisöön liiton jäsenmäärä kohosi viime vuonna siinä määrässä että se oli vuoden lopulla yli 50,000. Vaikka työistäläisten aikana liityneistä useita tuhansia jälestäpäin luopui liitosta, niin kuitenkin oli jäsenmäärä 50,739.

Liitto oli osallisena 377 työistäläisten, koskien 619 työpaikkaa, joissa 13,661 työistäläistä. Näistä voittiin 326 lakko-taistelutulla 12,651 työistäläisen, ainostaan 51 tapauksessa täytyi turvautua laktoon. Uusia korempaia palikatiraitia, työpaiksan lyhenemisiä, y. m. etuja saavutettiin.

VARUSTELUKUUME BEL- GIASSA.

Brüsselissä, Toukok, 28 p. Edustajajammarissa hyväksyttiin tiuun uusi armeijakäsitelys, jonka kautta armeijan sotilaskokoukseen aikana korotetaan 40,000 miehistä 55,000 mieheen ja sodan aikana 180,000 mieheksi 340,000 mieheen. Viimeainastista lukumäärästä on 180,000 miestä määrätty kenttäpuolustukseen ja 160,000 miestä Antwerpenin, Liegan ja Namurin varustusväeksi. Jokainen 19 vuotta täyttänyt belgialainen joutuu läkiesityksen mukaan asevelvollisuuttaan suorittamaan. Palvelusaika on 15 kuukautta jalkaväessä, 21 kuukautta linnoitusväessä ja 20 kuukautta ratsin- ja keulitöistä palveluksessa.

KESKI-ENGANTIIN UHKAA YLEINEN LAKKO.

Seuraten Bradfordin ja Sheffieldin rautatieyhtiöiden esimerkkiä ovat Keski-Englantilain ulko-työistäläiset ryhtyneet lakkoon antamatta edes tavannuista tiedoista edeltä. Päätösallista lieviä lakkoja, rautte ja hiilikavosluonon keskuksessa, ja erityisesti ovat lakkoon sekaantuneet putkityössä työskentelevät ci-ammatillaisissa.

Yhdessä ainonaan tehtäessä lakaksi v. k. 27 p. 25,000 apuria työssä toisessa tehtäessä lakaksi 7,000 j. n. e.

ja ampumavälineitä. Keskusteltiin noustavaa arvossa liikkeellään. Tämä yhtö hallitsi liiton, johon kuului erilaisista aselaitteista. Päätti lukuista lehtaita Sakassa ja ulkomailta, jotka tuottavat valmiita alicia, kuuluvat liiton Löwen-laitteita, jotka tuottavat erilaiskoneita asevalmistusta varten. Däreinen metallilaitteet jotka tuottavat metalleja, tehtaat, jotka valmistavat erikoisosa, ammatteja j. n. e. edeltävät lukkukappaan. Laitteen kuuluu edelleen dynamiittitruutit, ruutit, j. n. e. Näitä kontroleerit: kapitalistitkoppa sen edeltävistä: alicia, jotka valmistetaan Ranskassa, Belgian Italian ja Italian aselaitteissa, edeltäen jonkun summan niissä valmistetuksista kokeiväareista j. n. e.

Yhtiön voitto on suunnaton. Se ilmenee vain osaksi jätettävissä voitto-osoingossa. Sitte vuoden 1901 on voitto 19 miljoonaa markkaa pääomalle 10 prosentista 32 prosenttiin. Yhtiön ois saannut sijoittamansa pääoman takaisin 2 ja yksi neljäsosa osakertaisena. Mutta se on vain osa voitoista. Yhtiö tietyistä välttää korempaiken voittojen jakamista luonnollisista syistä. Tehdään taitavasti "poistoja" ja annetaan voiton kadota "hiljaisessa reserviin". Poistot ovat sellaiset, että esin, yhtiön koneet kulkevat kirjoja 1 frangin arvoisina. Mutta keinot on herroilla peit-

liian suuria suorituksia. Yhtiön tuotteilla on erinomainen menekki. Siirtomaa maurlaateen alkuasukkaita, jota raivauksella kadut varustetaan, ja maurlavhkeillä tarvittava ihminen tappamista varten ääretönä paljon. Veri juoksee virtoina ja — firman kassoiissa kileisevät kultakolikot, rapisevat pankkipaperit. Kulta on veren tarina, mutta — se ci haist!

Yhtiön tuotteilla on erinomainen menekki. Siirtomaa maurlaateen alkuasukkaita, jota raivauksella kadut varustetaan, ja maurlavhkeillä tarvittava ihminen tappamista varten ääretönä paljon. Veri juoksee virtoina ja — firman kassoiissa kileisevät kultakolikot, rapisevat pankkipaperit. Kulta on veren tarina, mutta — se ci haist!

Ontario.

SELWOOD.

Yhä vielä "loimaant" kuulettav rikkureita Porcupineen. Iu-luhen mukaan kerrotaan että eräs puolalainen kanki, jossa oli useampia miehiä, lähti erään loimaant mukaan joka oli kokeuttanut heidät lähtemään osastollaan Porcupineen hyviä oloja. Tänuin tapauksen tällä paikallakunnalla ei uskoisi tällaiseen kompaniaan puolelta oleva miehuista sillä tällä on puute työmiehistä vaikka loimaant myllin aikeraan niistä tahno sipaavatt, eikä sittenkään tahno riittä, että sitte vielä kun oikein loimaantin avulla ruvetaan puu kuulettamaan.

Kuoleman ilmotuskoisano-
man Sudburyssä siä eräs tökösi-
nen miehi. Ilmotettiin hänen mie-
heni kuolleen. Tämä mies oli ju-
n alkuunsa kuolleen. Kuollessa Sud-
buryyn, josta oli tarkoitus jat-
kaa matkaa mieheissä koralle e-
demuaksi. Kuoleman syiksi sa-
noettiin liikaanista juoputtelua.

Loukkaant. Tälläisellä kai-
vanolla loukkaantui yksi puola-
lainen, ennen vähällä joutua tyk-
känään kapitalismin uhriksi. Mie-
het oli asetettu sellaiseen "reisin-
gin" päälle tekemään töitä, josta alia päästettiin kiivä vauhimin, joten kiivet irtansaalla oven ysy-
ryivät alas ja mies niiden mukana

työmiehistä on täytettyä omaa
miehillään parlamentti-huoneis-
toit. Työläisten on omilla mie-
hillään täytettyä kaikki vir-
kapaikat. Silloin me voimme
määrätä valtion sellaisen kun
me haluame.

Toveri Malo myöskin lei-
vaksi miten anarkismin on por-
varien hommaa ja että anarkis-
min liike on nykyisen hallit-
sevan luokan käyttökuone työ-
väenjärjestöjen pirstomisessa,
josta pelkään täällä on tuo-
reita loidesiteä tämän parail-
laan olevan lakkolaisten a-
jalta.

22 p. aamuina läksin Timin-
sin toveri Malon matkassa.
Päästyämme Timinissän ase-
malle, oli siellä joukko toverei-
la asemalla. He sanoivat, että
ollette myöhästyneet hautajai-
sista. Kuka on kuollut? Hallin-
ger kaivannossa on sattunut
kahingonlaukaus, jossa on kaksi
miestä heit kuollut ja neljä
miestä makaa sairaalassa, joista
ainakin tohtori sanoo vielä
yhden kuolevan. Sitte vielä
yöhyenmin tapasin toverinjo-
ko sanoin nähneensä keskivik-
koisnaa tuodon kaikkia ruu-
mista Hallinger kaivannon pääl-
tä ja pantavan junaan, joka lä-
si Cochraneen. Ei ole varmaa
tietoa montako skaappia oikein
on kaikkiaan kuollut eikä siitä
miten se kaikki on tapahtunut,
sillä kaivannon herrat eivät lä-
skäipit eivät anna lakkolaissi-
le niistä tietoja kun vaan voivat
pitää salaisuutenaan.

J. T.

MOND.

Osastolla oli ilmatat v. k. 25
p. jossa näytettiin "Kovan on-
nen mies". Esitys sujun kotai-
laisten hyvin. Illan ohjelmas-
sa oli vielä puhe to. Frank
Snelmanilla, ja joitakin runo-
ja y. m.

Tuus lakko Mondissa. V. k. 26
päivän illana kun työväen-
oi mennessä työhön, palasivat
he kaikki takaisin, eivät luvun-
neet ennen menneä työhön, kun
kompania laitaa uudet köy-
det nostokoneeseen. Ne ovat jo
monta kunkutta olleet niin
huonot, että miehet ovat hen-
kensä kauppalla niiden varassa
kulkenneet. Kompaniaan vaan ei
ole hommannut uusia enen-
kin vasta viime viikolla ne tuo-
tiin maininupäälle, mutta ei vie-
lääkään asetettu paikoilleen. Si-
tä jo miehet suuttuivat ja lak-
kasivat työstä mainittuna ilta-
na. Seuraavana päivänä lä-
hti uudet köydet ja miehet
palasivat työhön. Mutta epä-
herrat suvainneettakaan huolia
enää kaikkia miehiä takaisin,
vaan erottivat yhden mieheksi
pois työstä, muka lakkoliitot-
tajana, ja tuon järjestymättö-
män joukon täytyi kärsiä noien
hävityömyys.

Tämäkin on puolestaan hyvin
kuuavaa juttu. Jos työläinen
alkaa voutia huikkaankin parem-
piä turvallisuuksineita, niin
pukitaan hänet armotta ulos.
Yksi herroista kutsui vielä sa-
noinen: "Ei ole työläisten asia
luohtelia nostokoneen köysis-
tä."

Tuus peri tilastoa. V. k. 28 p.
vastaan yöllä putosi täällä mai-
nissa mies tasanteen välin, noin
200 jalkaa ja murskaantui kuo-
llaaksi. Kukaan ei nähnyt ta-
pausta, joten ei voi sanoa kuin-
ka onnettomuus tapahtui. Kan-
salisuudellaan oli vainaja puo-

lissa ja pääsijlyvistä
Toverille ja Työkansal-
le yhteensä \$117.01
Juhlamerkeistä 30.50
Siestäistä ja yhdelle soit-
tajalle 17.50
Ravintolatarpeisiin 85.80
Postikuluja 55

Yhteensä \$251.36

Puhdas jäänös \$754.49

Suunnassa 5000.85

Lausumme kiitokset yleisölle ja
kaikkile ohjelman suorittajille.

Juhlatuotokunta.
K. K. Jacob Rämö.

WEBSTERS CORNERS, B. C.

Websters Corners'in kirje-
vaihdeajalta. Tämän lehden 123
n:ssa oli Websters Corners'in
kirjevaihdeajalta muistutus C. S.
C. Järjestön sihteerille siitä, et-
te ole allekirjoittaneen makse-
suunnitelmasa ollut mainittua
paikkaa merkitty ja sen vuoksi
"puhujat sivuttaisivat" heidät
aina "vaikka ei heitä pidä
kehityksessä pitää muuta kor-
keammalla." Tuosta sen sen
käsitteksen etten olisi muka
Webster Cornersissa käynyt.
Mutta tosiasiasta on että Web-
sters Cornersissa puhuttiin kahden
iltana — ergo — olen käynyt
siellä ja lisäksi kirjevaihdeajan
luona asuin sekä oli hän kule-
massa puhuttu kumpunkin
iltana. Missä siis on siihen sy-
nny, ettei kaksipäivästä oloai-
kani ole vielä huomattu, en
tiedä?

Muuten ei ole sihteerin syy,
jos en ole kaikkia pikkunosto-
issa käynyt, sillä missä olen
käynyt, olen sen sanut itse
määrästä, sillä edellytyksellä
kuitenkin etten isompia osasto-
ja sivuttaisi — vaan missä
puolista asiaan voi sihteerin
asia vakuuttavamman selvit-
sen jos katsoo tarpeelliseksi.
Sen vuoksi vaan katsoin tar-
peelliseksi puolelta "huoh-
matuutta", että valkeen alk-
jaan olisi aikontu W. C. käyden-
kään, niin olen siellä kuitenkin
käynyt, joten "muistutus" oli
vähän harhaan johtava.

Muuten voi "Sammon la-
sien" ja osaston sulkesta saan
sivunnen, kuten kirjevaihde-
jakin, että Sampo on sirkinnyt
sirpaleiksi, kuten ennen van-
haan ja sitä ei ole olemassa e-
nemmän kuin kolkajakaan,
vaan sijalla on tärhänkö ja jok-
aisiä liiteinen sos. dem. osasto,
joka Canadian sos. dem. puo-
len kautta kuuluu kansainväli-
sen rintaman.

Toveruudella
J. R. Tossavainen.

SALMON ARM, B. C.

Kyläsiänne kändsi puhuma-
sa toukok. 20 p:nä to. Tossa-
vainen. Maanantaina 19 p:nä
hän yritti puhua täällä osaston
talolla, vaan kulkijoiia saapui
niin vähän, että katsoimme pe-
hanksi puhuen siirettäväksi
seuraavana päivän. Silloin oli
kun kulkijoiia koku runsaasti.
Hommatin näet puheläisuu-
ta varten sivukylään G. Katja-
misen farmille. Näyttää sil-
lä, että paikkakuntalaisia ei saa e-
nää muuten liikkeelle kuin me-
nemällä jokaisen luokse erit-
tään puhumaan. To. Tossava-
nen on muuten hyvin puhuja,

asiat. Junaaparkissa nykyssi-
ten tämä Salmon Arm, ja ju-
han ajaksi 28 ja 29 p. kesäkuu-
ta. Syy miksi emme voineet
julia heinä k. 1 p., kuten toiset
osastot, on siinä, että paika-
kunnan englanninkieliset Viet-
tävät silloin juhlaajan joten kat-
soimme parhaksi juhlaamme
menestykselliseksi siirtää me toisen
aikaan. Se ci itsestään a-
siana muuta, milloin ne pide-
tään, päästään on, että niistä tu-
lisi tarkoitustaan vastaavat ja
suuret ansaitsevat tulot Työkän-
san hyväksi. Läuvantaina 28
p. illalla on ensin illana, jossa
tulee olemaan ohjelman näy-
töskappale, puheita, runoja ja
kertomuksia jokaiselta kolmel-
ta osastolta.

Sitte sunnuntaina 29 p:nä on
kenttäjuhla. Juhlatentistä ci
ole vielä tietoa, vaan se jätet-
tiin meidän osastomme huolek-
si hankkia parhaalta paikalta.
Näistä kaikista ilmoitetuista vie-
lä tuonnempaa lähemmän
Työkansassa. Pitäkääpä mie-
lessämme kaikki ympäristön
suomalaiset, että kesäkuun 28
ja 29 p:nä on suuret juhlat, joita
kaikki kertyneet vart tulevat
Työkansan tukemiseksi.
Vielä samassa kokouksessa pää-
tettiin, että jokainen näistä kol-
meista osastosta antaa varois-
tan puoli vuosikertaa Työkän-
saa ja koko vuosikerran Väke-
leukaa, siis yhteensä kolme pu-
luuvilostulaisa Työk. ja kolme
koko vuoden tilasta Väkeleu-
kaa, jotka arvotaan, ja myy-
dään juhlassa Arvan hintana on
15c, yksi ja 25c, parit arpan.
Jokainen osasto luoetaan. Jo-
kainen osasto luoetaan 50 lippua.
Pääsijlyvistä iltaamaan päätet-
tiin tilasta kolme laia, 1 dol-
larin, 75c ja 50 c maksavia, jo-
ten jokainen voi lunstaa itsel-
leen sellaisen lipun kun varat
kannattaa. Juhlamerkeillä pää-
tettiin tilata 150 kpl.

Nyt kun kaikki juhlaa koske-
vat asiat on jo saatu lopulliselle-
si ratkaistuksi, kehoitaisin jo-
kaista osastoa tekemään par-
haassa julhan valmisteluja
suhteen. Silloin me saamme
niistä sellaiset yltyiset kesäjuh-
lat, että niistä on hyötynä niin
henkisesti kuin aineellisestikin.
Työkansan tukemiseksi emme
voinneet, koettakaamme nyt
kerankkin miilini me pystym-
me!

Toveruudella
Jacob Hautala.

Yhdysvalloista.

MOHAWK, MICH.

Matilla Sainilan rahaston käy-
tämistä. Koska on tehty erilaisia
ehdotuksia siitä mihin olisi ju-
tettävä jällelloja osa niistä ra-
hoista, jotka kerättiin Matilla
Sainilan avustamiseksi, niin oli
Ahneekin, Mich., s. s. osastokin
yhtenä mainitun rahaston kartu-
tajana tämän asian keskeistelm-
alaiseksi kokouksessaan touko-
kuun 25 päivänä. Päätettiin kokei-
laa puhepuolellovan keräyk-
sen osastointeista osastoja yhty-
mään siihen vaatimukseen että ko-
ko jällelloja osa tästä rahasto-
sta on annettava asianomaiselle
Matilla Sainilalle.

Tästä päätöstä perustelume sil-
liä että nimetty henkilö hyväk-
si kerätyt varat on kaikki käytet-
tävä juuri sen henkilön avustai-
n.

Toveruudella
Jacob Hautala.

Yhdysvalloista.

MOHAWK, MICH.

Matilla Sainilan rahaston käy-
tämistä. Koska on tehty erilaisia
ehdotuksia siitä mihin olisi ju-
tettävä jällelloja osa niistä ra-
hoista, jotka kerättiin Matilla
Sainilan avustamiseksi, niin oli
Ahneekin, Mich., s. s. osastokin
yhtenä mainitun rahaston kartu-
tajana tämän asian keskeistelm-
alaiseksi kokouksessaan touko-
kuun 25 päivänä. Päätettiin kokei-
laa puhepuolellovan keräyk-
sen osastointeista osastoja yhty-
mään siihen vaatimukseen että ko-
ko jällelloja osa tästä rahasto-
sta on annettava asianomaiselle
Matilla Sainilalle.

Tästä päätöstä perustelume sil-
liä että nimetty henkilö hyväk-
si kerätyt varat on kaikki käytet-
tävä juuri sen henkilön avustai-
n.

Kirj. C. Randolph Lichtfeld.

(Jatk.)

Automobiili hyppysi yli pilhan
kivien, kääntyi tielle ja katosi
pään näkelyssä. Gertrude Far-
row istui etupenkällä tohtorin
rimalla. Hän oli kääriytyn-
nä mrs Raydonin pukuun au-
tomobiiliin, josta päätti vesi-
saa samanaivien nahkapää-
line. Hän värisi lussikissaan,
sillä hän oli nyt emättänyt si-
hen surun tilaan, jolloin sil-
lä väsy ja sydän kylmenne.Toh-
tori Raydon, joka ohjasi au-
tomobiilia tuulta vasten, ci hän-
kään ollut puhutellut.

Kilometrin toisensa jälkeen
ajoivat he näköä ylös, näkeli
alaa, m. n. etteä ja siiveteli
milloin nopeammin, milloin hi-
jennu. Akkia luomavivat hi-
edessäin rautaveräjä sulje-
tuina. Elämäntä enää pysäh-
dyttiä, ajoivat he, tosin vähän
hiljennellyllä vauhdilla, niitä
vastaen. Veräjät lensivät avon
se jälleen. Gertrude veti henke-
ään ja päästi hetken kuluttua
puoleksi hillityn huodon. Mut-
ta enenkuin hän emätti lie-
kuttua edes itseään, oli vaura
jo ohi ja automobiili pysähdy-
telly.

En todellakaan ymmärrä,
muunsi tohtori Raydon hypä-
tessään alas vauruista automo-
biilia tarkastamaan. — Missä
minä mahdoinkaan kääntyä
väreille tielle?

Hän näki kuitenkin pian ke-
ventyvän nähdessään automo-
biilia vaan vähän loppukaatu-
neen. Pian oli tohtori taas is-
tunassa peljästytään, uuren
tieten viereessä ja automobiili
kääntymässä. Hän ajoi läpi pul-
sa ja sivutien maantielle. Tie-
viitoja ci ollut risteyksissä ja
liikkeitä puut pimensivät näk-
elä aluksi. Oli jo myöhäistä,
sen hän arvosi, kuuluvasti jo
ei puoli yönä, ja hänen täytyi
säikästää aikaa niin paljon kun
mahdollista.

Loppu matkasta suoritui kui-
tenkin ilman erikoista haittaa
ja kello kahden aikana yöllä
ohjasi hän automobiiliään
Hendley Healthsin tyhjällä ku-
dalla ja pysähtyi tien eräälle
kaukuiile rautaveräjälle, joka
voi kaupungin laidassa ole-
van herrastalon pihalle.

— Tässä se on luullakseni!
huudahti hän hypähtään maa-
han. — Nouskan tekin jaloille-
ne odotusajaksi. Missä mahta-
nee olla soittokehto?

Soittokehto ci ollut olemassa
enempi kuin yvartiljaakaan ja
veräjät olivat lukossa. Katsel-
tuaan hetken korekita muuria,
ajoi tohtori Raydon automo-
biiliinsin seinustalle, nousi se-
somaan istuinlaidalle ja val-
mistautui hyppyyn.

— Jäikää te tänne siinä aikaan
sanoi hän, kun onneton tytti
nousi vauruun aivan kun hän
olisi ollut aikessa seurata toht-
toria. — Tulen takaisin nouta-
maan teitä, kun olen onnistu-
nut samman ihmiset valvella.

Niin hypähti hän ylti murin
pensaistoon ja Gertrude kuuli
hänin askelensa hienkäytä-
vällä ja vhiidin kiviportailia.
Hän lähti hinkin vauruista se-
verjälle, parit poskensa rautaa
vasta ja tuijotti pimeyteen sa-
nellen itseksen kuudumatto-
mia sanoja, ajan yhä kuluessa.
ja ainoastaan toht. Raydonin
kärsimättömät askeleet kuului-
vat kiviportailiin.

Hei huusi hän käännyssään tuloa kohti. — Tulkaa ava- maan meite veräjä! Kiruhtaa- kaa!

Tuskasta ja epätoivosta vä-
risten ajatteli Gertrude, että
päivä olisi kohta sarastava ja
että Lontoo oli kaukana ja ai-
kaa vähäisen.

— Meidän täytyy ajaa Yew-
stoneen! huudahti Gertrude.

— Ei, meidän täytyy matkus-
taa Lontooseen! vastasi tohtori
päätäväisesti. — Mutta siä mat-
kaa me emme voi tehdä auto-
mobiiliilla, meidän täytyy ajaa
asemalle ja ottaa sieltä lähem-
min selvää, miten voimme pa-
rillain menettellä. Alkää nyt
vaan joutuko epätoivoon!

— Se ci mahtane käydä päin-
sä, sir, matkusta jonnalla Lon-
tooseen tänä yönä, sanoi vanha
mies, joka oli tullut veräjästä
avamaan.

— Tietäkseni ci ennen pää-
se täällä lähtemään emmekin
kello kuuden aikaan aamulla.

— Silloin saavat luvan panna
liikkeelle junan vartavasten
liikelle, vastasi tohtori Raydon
hypähtään automobiiliinsä. —
Se on nyt meidän ainoa suunni-
telmamme.

— Niin, pikajuna ajaa tästä
oli kahden jälkeen, jos asema-
päällikkö voi pysähtytää sen!
huusi mies heidän jälkensä.

— Niinkö? huudahti tohtori i-
hastuneena. — Se on oivallista!
Mistä tie vie asemalle? Oikeal-
le — hyvä on!

Hän käänsi automobiilin leve-
lälle tielle ja ajoi noin kilomet-
rin matkan kääntyen sitten syr-
jätielle.

Kyllä me selviydyimme hy-
vään, sanoi tohtori tytelle kol-
dottavasti. — Jos ehdimme pi-
kajunaan, olemme Lontoossa
ennen neljää.

Kas tuossa! huudahti Ger-
trude heti sen jälkeen, kun hy-
dytti valaisivat leveysä, valkoista
rautaveräjä, joka sulki heitä
tä tien aivan kun asken oli ta-
pahtunut Ollington-puistossa.

Siinä on rautatien ylikäytä-
vä, sanoi Raydonin hiljentyne-
ään vauria ja suunnan au-
tomobiiliinsä rautatien vierellä
kulkevalle tielle. — Tuossa on
asemakin!

— Kuulkaa, pääsi Gertrude-
la tarttussaan tohtoria olka-
päähin. — Tuolla on juna — oi,
tuolla on juna! Me emme emmä-
ti siihen!

— Istuskaa rauhaassa, huudahti
tohtori — istukaa, pitkää kiin-
ni! Minun täytyy ajaa pitkän
junan sivua ja pysähtytää sel-
sy on ainoa pelastuskenne! Istu-
kalla jalkaan! No, mutta, minä
sanoen, istuskaa hiljaa! Me ei-
dimme ainostaan junan pysähty-
tymään!

Pian sen jälkeen astui hän ra-
tina kohti ylikäytävän kohdal-
ta ja alkoi heiluttua automobiili-
ilyhtyään vastaan tulevan, jy-
riscivän junan edessä. Gertru-
de hypähti hinkin vauruista ja
juoksi lähtäytyneenä hänen jäl-
keensä. Hänen siinä juostes-
saan, kuului junausta kimakka
merkintä, niin että ilma al-
koi väräjäillä kiskojen raitis-
essa heidän jalkojensa alla.

— Seisokaa siinä, missä sei-
sotte! huusi Raydon hänelle
heiluttelessaan yhä lyhtyään vä-
siä varten yhteyden kuitenkin syr-
jennälle keskijualla, siitä näyt-
ti siltä kuin juna olisi jatkanut
huimaa vauhtiaan. — He ovat
huomanneet meidät! Katsa-
kaahan kipinöitä tuolla. He o-

vat panneet häätäjään käytännön. He pysähtivät — he pysähtivät! Mutta psykikalla ei syvällä! Jääkää seisomaan paikallenne!

— Akkia vähenytyllä vauhdilla tuli jättäiläisveturi heitä kohti, sen lyhyet välikävyt ja sen puhallus viitti hunki ilman. Höyry ympäröi heitä paksumaa piltä tulipuhunain sinkoillessa kaikille suunnille.

Raydon ja Gertrude vätyivät tien vieressä seturin sivuutuksessa heidät. Näytti heikseen siltä kuin juna ei olisikaan pysähtynyt.

— Seuratkaa! seuratkaa! huusi Raydon tarttuen samalla työntä käsiarvelen ja juoksi hänen kanssaan junan jäljessä. — Se pysähtyy, kiiruhdattaa! Kiiruhdattaa!

Henkeä pidättäneet juoksivat he raiteita myöden ja juna pysähtyi todellakin.

— Mikä hätänä? kuului ärtynyt ääni, ja he näkivät pienen lyhyen liikkuvan alas viimeisestä vauhasta ja lähenneen heitä.

Seuraavassa silmänräpäyksessä astui mies Raydonin valaisemaan valokohdään.

— Meidän täytyy päästä junaan! Jumalan tähden, alkää kieltäkö, huusi tohtori aivan läähättäen tarttuen samalla junankuljettajaa käsi puolesta. — Yenstone-vankilassa on eräs henkilö kuolamautuonut — mutta minulla on todistus siitä, että hän on nysytön. Jos minä en pääse täällä junaan, Lontooseen, tulee hän hirtettäväksi luomissamuna.

Kun Raydon luomasi kuljettajan olevan aivan vastahakoisen, tarttui hän häntä lujasti kiinni käsiarvelasta ja vei häntä junaan kohti.

— Teidän ei tarvitse usko minua, mutta teidän täytyy kumminkin ollaa meidän mukana tai sitten olla onnellut-aal-leune yhden ihmisen murha. Minun automobiliini on tuolla. Se täytyy minun jättää tänne.

— No, Tulkaa sitten! vastasi mies. — Kas tässä, astukaa minun vauhtuni — kiiruhdattaa! Auttakaa neitä nousemaan! Auttakaa käteenne meidät, miss — kas niin!

— Koska olemme Lontoossa? kysyi Raydon.

— Neljä ja neljatoista, mutta me olemme väliin myöhästyneet, vastasi junankuljettaja. — Ehkä saavumme vasta neljä ja kaksikymmentä. Tulkaa nyt!

— Hyvä on vastasi tohtori kiitollisena. — Aikaa on kylliksi, Gertrude, me eldimme!

— Missä asuu oikeusministeri? kysyi Raydonin mielisellä vieriä, jota hän puristi olkapäistään astuessaan vauhasta St. Pancras-asemalla.

— Valtioministeri, vastasi mies. — Kuinka minä voisin selittää asunustietojia? Hän ei kuulu minun seuraluopijuriini. Kysykää enemmän poliisilta seläistä saia!

— Suokaa anteeksi — kuulkaahan te siellä! huusi Raydon kiirehdyksensä haukkotelevan matkustajan jälkeen. — Tahdotteko olla ystäväilleni ja sanoa minulle missä oikeusministeri asuu?

— Oikeusmi — (haukotus) — ni-ministerikö? — Kyllä, niin. Ei, se ei olekaan hän, minun täytyy tunnustaa, että minä en todellakaan tiedä tiedä. Mutta täällä ulkopuolella on tavalli-

dom piäti kelloin taskuunsa ja veti vastustelemaan nuoren työntö lähimpään vauhaan.

— Downingstreet — salaman nopeudella! kääski hän käheällä äänellä vauvun hypätänsään.

Kaksikymmentä minuuttia myöhemmin kuivasi hän kylmän hien otsallaan, juoksi alas vauhasta erään polttoa luo, jonka kyyrappaan tavoin seiso erään talon varjossa avaukseen hän olisi tahtonut kätkeä itsensä sarastavalla päivällä.

— Missä asuu oikeusministeri? — onko se Downingstreetin varrella? kysyi hän häitäntyneesti.

— Ei, Sloane street — on elevarna numerosta, mutta —

Sloane streetillä huusi Raydon ajureille, kun hän tuli juosten takaisin vauhuihin.

Ajuri käänsi nopeasti ja ajoi suoraan yli Trafalgar squaren, alas Pall Mallia, ylös St. James Streetia, pilkin Piccadillyn King'sbridgegelle, jonka jälkeen hän pysähtyi Sloane streetin kulmaan, jossa seiso eräs poliisi. Täällä lähti Raydon kysymään oikeusministerin asunton.

Muutamia minuutteja myöhemmin juoksi Raydon ylös rappusia hänen luomessaan ja painoi sähkökelloon. Hän seiso viisi minuuttia siinä, kun Gertrude väsyneenä ja jännityksellä tuli ylös hänen luokseen. Hän jätti soiten heikkoseksi ja sovitit työntä istumaan rappusille. Uudelleen ja yhä uudelleen sai hän soittoa, ja häikäisi tuntuu odotus kokonaisuutena jänkäkkäsuudella.

Hän katsoi uudelleen ja uudelleen kello ja nutsi joutain itsensä. Vihtiin tuli joku avauksen. Hän ruotti varovaisesti oven.

Oikeusministeri! huusi Raydon häitäntyneesti. — Minun täytyy tulla hetkeksi saada puhutella häntä. Kysymyksessä on elämäni tai kuolemani! Minulla on laillinen todistus siitä, että Steven Logers, joka kello kahdeksalta pitäisi hirtettävän Yenstone-vankilassa, onkin syötin. Jumalan tähden.

— Astukaa sisään, sanoi palvelija ja viittaili syrjään.

Raydon otti Gertruden käsi puolesta ja vei hänet mukanaan eteiseen.

— Tulkaa tänne, jatkoi palvelija, ja viittaili syrjään.

Raydon otti Gertruden käsi puolesta ja vei hänet mukanaan eteiseen.

— Tulkaa tänne, jatkoi palvelija, ja viittaili syrjään.

Raydon otti Gertruden käsi puolesta ja vei hänet mukanaan eteiseen.

— Tulkaa tänne, jatkoi palvelija, ja viittaili syrjään.

Raydon otti Gertruden käsi puolesta ja vei hänet mukanaan eteiseen.

— Tulkaa tänne, jatkoi palvelija, ja viittaili syrjään.

Raydon otti Gertruden käsi puolesta ja vei hänet mukanaan eteiseen.

— Tulkaa tänne, jatkoi palvelija, ja viittaili syrjään.

Raydon otti Gertruden käsi puolesta ja vei hänet mukanaan eteiseen.

— Tulkaa tänne, jatkoi palvelija, ja viittaili syrjään.

Raydon otti Gertruden käsi puolesta ja vei hänet mukanaan eteiseen.

— Tulkaa tänne, jatkoi palvelija, ja viittaili syrjään.

Raydon otti Gertruden käsi puolesta ja vei hänet mukanaan eteiseen.

— Tulkaa tänne, jatkoi palvelija, ja viittaili syrjään.

Raydon katsoi häneen hetken tuikeasti ja alkoi sitten kumeisesti kävellä pitkin lattiaa. He odottivat viisi minuuttia — kymmenen — kaksikymmentä kauheassa jännityksessä.

Vihdoin aukeni ovi uudelleen ja kuoleman näköinen mies astui uudelleen sisälle tällä kertaa paperi kädessään.

— Vieläkö on aikaa? huudahti Raydon kiirehdyksensä häntä vastaan. — Me emme ehdi — emme emmät ajoissa.

Tuljia otti askeleen taaksepäin ja piti paperiaan niin, että Raydon ei voinut sitä nähdä.

— Se on jo tehty, sanoi hän rauhallisesti. — Yksentösen voitettua johtajalle on ilmoitettu, että Logersin hirtettävän on jättävä tuonemmeksi, ja hän tulee siis pääsemään vapaaksi, koska —

Auttakaa häntä! huusi Raydon, ja hän tarttui itse kiinni Gertrudeen, kun tämä kaatui pyörtyneenä tuoliin.

— Pyörtyneenä, kun jännitys vihdoin oli ohi.

Kohtaus majapaikassa.

(Kirj. Jack London.)

Suomi. A. Halonen.

Oli kauhean kova pakkausten. John Messner asteli koira-

valjakunsa jäljessä vahvasti puettuna. Käsen suojana olivat paksum kintaat, mutta sillekin niitä pakkauksen puri.

Yhdellä kädellään hän pysytti ohjaustangosta rekeä polulla; toinen käsi aberteli akkerasti nenässä ja poskissa, jotka ulkasivat jäätä. Hänen oli niitä hierominen yhtä mieltä, eikä sillekään tahtonut verenkierro pysyä kunnossa. Joskus oli annettava oikein ankara hankaus. Otsalla sensijaan ei ollut hätää, sillä sitä suojasi tuulekan karvalakin lippu, laista ulkonevat korvasuojukset vuorostaan todistus siitä, että Steven Logers, joka kello kahdeksalta pitäisi hirtettävän Yenstone-vankilassa, onkin syötin. Jumalan tähden.

— Astukaa sisään, sanoi palvelija ja viittaili syrjään.

Raydon otti Gertruden käsi puolesta ja vei hänet mukanaan eteiseen.

— Tulkaa tänne, jatkoi palvelija, ja viittaili syrjään.

Raydon otti Gertruden käsi puolesta ja vei hänet mukanaan eteiseen.

— Tulkaa tänne, jatkoi palvelija, ja viittaili syrjään.

Raydon otti Gertruden käsi puolesta ja vei hänet mukanaan eteiseen.

— Tulkaa tänne, jatkoi palvelija, ja viittaili syrjään.

Raydon otti Gertruden käsi puolesta ja vei hänet mukanaan eteiseen.

— Tulkaa tänne, jatkoi palvelija, ja viittaili syrjään.

Raydon otti Gertruden käsi puolesta ja vei hänet mukanaan eteiseen.

— Tulkaa tänne, jatkoi palvelija, ja viittaili syrjään.

Raydon otti Gertruden käsi puolesta ja vei hänet mukanaan eteiseen.

— Tulkaa tänne, jatkoi palvelija, ja viittaili syrjään.

Raydon otti Gertruden käsi puolesta ja vei hänet mukanaan eteiseen.

— Tulkaa tänne, jatkoi palvelija, ja viittaili syrjään.

Raydon otti Gertruden käsi puolesta ja vei hänet mukanaan eteiseen.

Kymmenisen minuuttia hän väelsi äänettömänä, jonka jälkeen hän läikkinä pubeensa ei olisi ollutkaan keskeytynyt, jatkoi entistä ajatusjuoksuun.

— Eikä mitkakaan yltään edisty; totta toisesti on aika pakkausten.

Yhtäkkiä hän sitten pysähtyi valjakunsa. Hänen reku ohjaava kätensä oli jäänyt näkökenttään, jonka tähden hän rupesi sitä vimmattui pukahtamaan ohjaustankoon.

— Voi teitä, koiraarukat! puheli hän kaltevaisesta, nähdessään niitten väsyneinä heittäytyvän jälle pitkäkseen. — Mitähän paha te olette tehneet anasitaksenne senlaisen osan että toinen, kaksijalkainen elukka, alistaa teidät valtansa alaiseksi, valjastaa teidät kuormaajuhdiksi ja riistää teitä luomollisen vapautenne?

Hurjasti hän myös hieroi nenänsä sandakseen sinä verenkierro vauhtumanaan ja samalla hoputti koiraansa liikkeelle.

Hänen matkansa kävi suuren jouta jättä pitkin, joka takanaapin kulkeutui monen monituisen peninkulman pituisena ja tuli vihdoin avoimissa lumipeittoisissa vuorten äänettömyyden syliin. Hänen edessä se taas hauraantui moneneen väylään, joita myöten suarten rakkia kuljeuteltiin kulkemaan. Mutta nyt saaret olivat äärettömiä ja vahvan lumipeitteen verhoissa. Ei mikään eläimen eikä linnun ääni häirinyt rauhaa, pulmatuokaa ihmisiä, jotka vain aivan satumalta tulvisivat näille tinoille poikkeivat. Koko edessä oleva maailma nukkui ja se uni tuntui kuoleman unella.

John Messnerin tuntui joutavan sen luomuksen alaiseksi. Pakkausten murensi hänen elinvoimiaan. Hän väelsi alapihin, tekemättä havaintoja, ainoastaan konellisesti hieroen nenänsä ja jyskättien kättään ohjaustankoon aina silloin kun polku oli suora.

Mutta koirat sensijaan olivat virkkaja ja väimäilyvät eri tahtoihin. Yhdeksi ne pysähtyivät ja kääntelivät pänsä isäntänsä, katoivat hänen merkillisiksi, läikkinä joutain tiedustaan. Koirat olivat kaultaantuneet paksum lumikuoren peitossa, yksinpä silmät ympäriltäkin oli jäärmänsä. Seläissään alussa nähtävät koirat kovin vanhoilla.

Messner oli juuri käskennä silloin koirat liikkeelle, mutta sitten hän läikkinä heräsi ja katsaili tulvasta ympärilleen. Koirat olivat pysähtyneet avonomaan reumalle. Avanto oli siinä ihmisen halkaama kolmen ja puolen jalan välyisen jään.

Vahva jääpeite osotti, ettei se ollut aivan askettien tehty. Mutta kaukessa lapaussessa se oli isäntä osittamassa, että joka ihmisen oli askettien mailla ja ihäpää jättänyt.

Hänellein tulvi tyväänhydistyksen muistojensa olivat etupäässä paikkakunnan herrat. Joissakin oli kuitenkin tunnettu puolustoveri N. R. F. Ursin, joka silloin oli siellä lyseon lehtorina. Hän raskavasta kesti tohtori J. A. Lyly väijäajan johdolla, yhdistyksensä aina vuoteen 1901, jolloin yhdistys vastasi lyly tyvään puolueeseen.

— Työ-lehti julkaisi päivän merkityksen johdosta 14 sivuinen julkunumeron, jossa selostettiin yhdistyksen toimintaa. Yhdistys puolestaan on puunnuttanut laajan toimintakertomuksen, jonka on laatinut toin. E. Huttunen.

Hänellein tulvi tyväänhydistyksen muistojensa olivat etupäässä paikkakunnan herrat. Joissakin oli kuitenkin tunnettu puolustoveri N. R. F. Ursin, joka silloin oli siellä lyseon lehtorina. Hän raskavasta kesti tohtori J. A. Lyly väijäajan johdolla, yhdistyksensä aina vuoteen 1901, jolloin yhdistys vastasi lyly tyvään puolueeseen.

— Työ-lehti julkaisi päivän merkityksen johdosta 14 sivuinen julkunumeron, jossa selostettiin yhdistyksen toimintaa. Yhdistys puolestaan on puunnuttanut laajan toimintakertomuksen, jonka on laatinut toin. E. Huttunen.

Hänellein tulvi tyväänhydistyksen muistojensa olivat etupäässä paikkakunnan herrat. Joissakin oli kuitenkin tunnettu puolustoveri N. R. F. Ursin, joka silloin oli siellä lyseon lehtorina. Hän raskavasta kesti tohtori J. A. Lyly väijäajan johdolla, yhdistyksensä aina vuoteen 1901, jolloin yhdistys vastasi lyly tyvään puolueeseen.

— Työ-lehti julkaisi päivän merkityksen johdosta 14 sivuinen julkunumeron, jossa selostettiin yhdistyksen toimintaa. Yhdistys puolestaan on puunnuttanut laajan toimintakertomuksen, jonka on laatinut toin. E. Huttunen.

Hänellein tulvi tyväänhydistyksen muistojensa olivat etupäässä paikkakunnan herrat. Joissakin oli kuitenkin tunnettu puolustoveri N. R. F. Ursin, joka silloin oli siellä lyseon lehtorina. Hän raskavasta kesti tohtori J. A. Lyly väijäajan johdolla, yhdistyksensä aina vuoteen 1901, jolloin yhdistys vastasi lyly tyvään puolueeseen.

— Työ-lehti julkaisi päivän merkityksen johdosta 14 sivuinen julkunumeron, jossa selostettiin yhdistyksen toimintaa. Yhdistys puolestaan on puunnuttanut laajan toimintakertomuksen, jonka on laatinut toin. E. Huttunen.

Hänellein tulvi tyväänhydistyksen muistojensa olivat etupäässä paikkakunnan herrat. Joissakin oli kuitenkin tunnettu puolustoveri N. R. F. Ursin, joka silloin oli siellä lyseon lehtorina. Hän raskavasta kesti tohtori J. A. Lyly väijäajan johdolla, yhdistyksensä aina vuoteen 1901, jolloin yhdistys vastasi lyly tyvään puolueeseen.

— Työ-lehti julkaisi päivän merkityksen johdosta 14 sivuinen julkunumeron, jossa selostettiin yhdistyksen toimintaa. Yhdistys puolestaan on puunnuttanut laajan toimintakertomuksen, jonka on laatinut toin. E. Huttunen.

Hänellein tulvi tyväänhydistyksen muistojensa olivat etupäässä paikkakunnan herrat. Joissakin oli kuitenkin tunnettu puolustoveri N. R. F. Ursin, joka silloin oli siellä lyseon lehtorina. Hän raskavasta kesti tohtori J. A. Lyly väijäajan johdolla, yhdistyksensä aina vuoteen 1901, jolloin yhdistys vastasi lyly tyvään puolueeseen.

— Työ-lehti julkaisi päivän merkityksen johdosta 14 sivuinen julkunumeron, jossa selostettiin yhdistyksen toimintaa. Yhdistys puolestaan on puunnuttanut laajan toimintakertomuksen, jonka on laatinut toin. E. Huttunen.

Hänellein tulvi tyväänhydistyksen muistojensa olivat etupäässä paikkakunnan herrat. Joissakin oli kuitenkin tunnettu puolustoveri N. R. F. Ursin, joka silloin oli siellä lyseon lehtorina. Hän raskavasta kesti tohtori J. A. Lyly väijäajan johdolla, yhdistyksensä aina vuoteen 1901, jolloin yhdistys vastasi lyly tyvään puolueeseen.

— Työ-lehti julkaisi päivän merkityksen johdosta 14 sivuinen julkunumeron, jossa selostettiin yhdistyksen toimintaa. Yhdistys puolestaan on puunnuttanut laajan toimintakertomuksen, jonka on laatinut toin. E. Huttunen.

Hänellein tulvi tyväänhydistyksen muistojensa olivat etupäässä paikkakunnan herrat. Joissakin oli kuitenkin tunnettu puolustoveri N. R. F. Ursin, joka silloin oli siellä lyseon lehtorina. Hän raskavasta kesti tohtori J. A. Lyly väijäajan johdolla, yhdistyksensä aina vuoteen 1901, jolloin yhdistys vastasi lyly tyvään puolueeseen.

— Työ-lehti julkaisi päivän merkityksen johdosta 14 sivuinen julkunumeron, jossa selostettiin yhdistyksen toimintaa. Yhdistys puolestaan on puunnuttanut laajan toimintakertomuksen, jonka on laatinut toin. E. Huttunen.

Hänellein tulvi tyväänhydistyksen muistojensa olivat etupäässä paikkakunnan herrat. Joissakin oli kuitenkin tunnettu puolustoveri N. R. F. Ursin, joka silloin oli siellä lyseon lehtorina. Hän raskavasta kesti tohtori J. A. Lyly väijäajan johdolla, yhdistyksensä aina vuoteen 1901, jolloin yhdistys vastasi lyly tyvään puolueeseen.

— Työ-lehti julkaisi päivän merkityksen johdosta 14 sivuinen julkunumeron, jossa selostettiin yhdistyksen toimintaa. Yhdistys puolestaan on puunnuttanut laajan toimintakertomuksen, jonka on laatinut toin. E. Huttunen.

Hänellein tulvi tyväänhydistyksen muistojensa olivat etupäässä paikkakunnan herrat. Joissakin oli kuitenkin tunnettu puolustoveri N. R. F. Ursin, joka silloin oli siellä lyseon lehtorina. Hän raskavasta kesti tohtori J. A. Lyly väijäajan johdolla, yhdistyksensä aina vuoteen 1901, jolloin yhdistys vastasi lyly tyvään puolueeseen.

— Työ-lehti julkaisi päivän merkityksen johdosta 14 sivuinen julkunumeron, jossa selostettiin yhdistyksen toimintaa. Yhdistys puolestaan on puunnuttanut laajan toimintakertomuksen, jonka on laatinut toin. E. Huttunen.

KIRJOJA, JOTKA TULEE OLLA JOKAISELLA!

Työkansan kustantamista kirjaustuksista on erittäin huomattava

Akitaattori : Rähäsuu :

on usein Hijoopi Rotilaisen satirikokielua. Raivaaja sanoo siitä:

— Hijoopi Rotilaisen satiri on satuttava, samalla suonev parasta lajia kaunokirjallisuutta. Monet näistä paloista kelpaavat asettaviksi parhaimpien satiriin kirjottajain tuotteiden rinnalle. Niillä on erikoisesti suuri sivistyshistoriallinen arvo.

Näiden satiriin suuri menneki todistaa Raivaajan arvostelun pitävän paikkansa. Hinta paperikansissa 35 ja kovissa kansissa 50 senttiä.

Hornin orjat

Tämä voimakas Aku Piivien kirjoittama runotes on saavuttanut laajaa huomiota ja sen tulisi olla jokaisella kirjallisuuden suosijalla. Hinta paperikansissa 35 senttiä.

Sosialistinen : laulukirja :

on ehdottomasti parhain suomenkielinen sosialistinen laulukirja. Tässä laulukirjassa eivät ole saaneet tilaa myyttilliset ihanteelliset laulut, jotka niin usein haittaavat sosialistisäkin laulukirjoja. Anarkismin ylistysvirret eivät myöskään ole tähän laulukirjaan saaneet tilaa, sillä sitä mitä ei saa sosialismin varjella muutettakaan opettaa ei saa laulamallakaan opettaa. Sosialistisen laulukirjan tule olla määrättyjä aatteita palveleva. Kaikki nämä edut ovat Työkansan kustantamalta laulukirjalla, ja sentähden sen pitäisi tulla kaikkien Amerikan suomalaisten sosialistien joukosta.

— Hinta 25 senttiä. Osastoille ja asemakomiteoille 25 prosentin alennus.

TYOKANSA, Box 516 Port Arthur, Ont.

Suomen uutisia

25-VUOTIAITA TYÖVÄENYHDISTYKSIA.

Helluntaina vietä Viipurin työväenyhdistyksen toimintansa 25 vuotta juhlaa. Viipurin työväenyhdistyksen toiminta näet alkoi tammikuun 22 p:nä 1888. Sen edeltäjäni oli työväen liitteenä joka kuitenkin kuoli omaan tyhjiyteen. Viipurin työväenyhdistyksen perustajina olivat etupäässä paikkakunnan herrat. Joissakin oli kuitenkin tunnettu puolustoveri N. R. F. Ursin, joka silloin oli siellä lyseon lehtorina. Hän raskavasta kesti tohtori J. A. Lyly väijäajan johdolla, yhdistyksensä aina vuoteen 1901, jolloin yhdistys vastasi lyly tyvään puolueeseen.

— Työ-lehti julkaisi päivän merkityksen johdosta 14 sivuinen julkunumeron, jossa selostettiin yhdistyksen toimintaa. Yhdistys puolestaan on puunnuttanut laajan toimintakertomuksen, jonka on laatinut toin. E. Huttunen.

Hänellein tulvi tyväänhydistyksen muistojensa olivat etupäässä paikkakunnan herrat. Joissakin oli kuitenkin tunnettu puolustoveri N. R. F. Ursin, joka silloin oli siellä lyseon lehtorina. Hän raskavasta kesti tohtori J. A. Lyly väijäajan johdolla, yhdistyksensä aina vuoteen 1901, jolloin yhdistys vastasi lyly tyvään puolueeseen.

— Työ-lehti julkaisi päivän merkityksen johdosta 14 sivuinen julkunumeron, jossa selostettiin yhdistyksen toimintaa. Yhdistys puolestaan on puunnuttanut laajan toimintakertomuksen, jonka on laatinut toin. E. Huttunen.

Hänellein tulvi tyväänhydistyksen muistojensa olivat etupäässä paikkakunnan herrat. Joissakin oli kuitenkin tunnettu puolustoveri N. R. F. Ursin, joka silloin oli siellä lyseon lehtorina. Hän raskavasta kesti tohtori J. A. Lyly väijäajan johdolla, yhdistyksensä aina vuoteen 1901, jolloin yhdistys vastasi lyly tyvään puolueeseen.

— Työ-lehti julkaisi päivän merkityksen johdosta 14 sivuinen julkunumeron, jossa selostettiin yhdistyksen toimintaa. Yhdistys puolestaan on puunnuttanut laajan toimintakertomuksen, jonka on laatinut toin. E. Huttunen.

Hänellein tulvi tyväänhydistyksen muistojensa olivat etupäässä paikkakunnan herrat. Joissakin oli kuitenkin tunnettu puolustoveri N. R. F. Ursin, joka silloin oli siellä lyseon lehtorina. Hän raskavasta kesti tohtori J. A. Lyly väijäajan johdolla, yhdistyksensä aina vuoteen 1901, jolloin yhdistys vastasi lyly tyvään puolueeseen.

— Työ-lehti julkaisi päivän merkityksen johdosta 14 sivuinen julkunumeron, jossa selostettiin yhdistyksen toimintaa. Yhdistys puolestaan on puunnuttanut laajan toimintakertomuksen, jonka on laatinut toin. E. Huttunen.

Hänellein tulvi tyväänhydistyksen muistojensa olivat etupäässä paikkakunnan herrat. Joissakin oli kuitenkin tunnettu puolustoveri N. R. F. Ursin, joka silloin oli siellä lyseon lehtorina. Hän raskavasta kesti tohtori J. A. Lyly väijäajan johdolla, yhdistyksensä aina vuoteen 1901, jolloin yhdistys vastasi lyly tyvään puolueeseen.

— Työ-lehti julkaisi päivän merkityksen johdosta 14 sivuinen julkunumeron, jossa selostettiin yhdistyksen toimintaa. Yhdistys puolestaan on puunnuttanut laajan toimintakertomuksen, jonka on laatinut toin. E. Huttunen.

Hänellein tulvi tyväänhydistyksen muistojensa olivat etupäässä paikkakunnan herrat. Joissakin oli kuitenkin tunnettu puolustoveri N. R. F. Ursin, joka silloin oli siellä lyseon lehtorina. Hän raskavasta kesti tohtori J. A. Lyly väijäajan johdolla, yhdistyksensä aina vuoteen 1901, jolloin yhdistys vastasi lyly tyvään puolueeseen.

— Työ-lehti julkaisi päivän merkityksen johdosta 14 sivuinen julkunumeron, jossa selostettiin yhdistyksen toimintaa. Yhdistys puolestaan on puunnuttanut laajan toimintakertomuksen, jonka on laatinut toin. E. Huttunen.

TAMPEREEN TYÖVÄEN SANO.

MALEHTOJAKSEHTYÖN — vuosikokouksessa esitetyt tilikertomuksen mukaan on liikkeellä ollut voittoja kokonaisluseensa 12,267 mk. 68 penniä. Tästä oli kuitenkin poistoinn käsitetty 12,978 mk. 38 penniä, joten tulokseen si joutoksi jäi 1,278 mk. 68 penniä.

— Työ-lehti julkaisi päivän merkityksen johdosta 14 sivuinen julkunumeron, jossa selostettiin yhdistyksen toimintaa. Yhdistys puolestaan on puunnuttanut laajan toimintakertomuksen, jonka on laatinut toin. E. Huttunen.

Hänellein tulvi tyväänhydistyksen muist

Henkeä pidättien jaksavali he raitetta myöden ja juna pyssyi todellakin.

— Mikä häntä? kuului ärsäys ääni, ja he näkivät pienen lyhyden liikkuvan alas viimeisestä vaunusta ja lähenevään leitä.

Seuravassa silmänräpäyksessä astui miss Raydonin vaaleimman valokkaan.

— Meidän täytyy päästä junaan! Jumalan tähden, alkää kieltäkö, huusi tohtori aivan läähättäen tarttuen samalla junaan kulettajaa käsi puolesta. — Ystevone-vankilassa on eräs henkilo kuolemantuomitu — mutta minulla on todistus siitä, että hän on nyytön. Jos minä en pääse tällä junalla Lontooseen, tulee hän hirtettäväksi huomisamuna.

Kun Raydon huomasi kuljet-tajan olevan aivan vastahakoisen, tarttui hän häntä lujasti kiinni käsivaresta ja vei häntä junaan kohti.

— Teidän ei tarvitse usko minua, mutta teidän täytyy kum-minakin ottaa meidän mukaan tai sitten ottaa omallenne aol-leenne yhden ihmisen murha. Minun automobiliini on tuolla. Se täytyy minun jättää tänne.

— No, Tulkaa sitten! vastasi mies. — Kas tässä, astukaa minun vaunuihin — kiiruhdatta! Auttakaa meitä nousemaan! Antakaa kätemme meille, miss — kas niin!

— Koska olemme Lontoossa? kysyi Raydon.

— Nefj ja neljälötsä, mutta me olemme vähän myöhästy-neet, vastasi junaankulettaja. — Ehkä saavumme vasta neljää ja kaksikymmentä, Tulkaa nyt!

— Hyvä on vastasi tohtori kiitollisena. — Aikaa on kyllik-si, Gertrude, me chdimme!

— Missä asuu oikeusminis-teri? kysyi Raydon onisella yö-väritajalla, jota hän puristi ol-kopäätänsä astuessaan vaunusta St. Pancas-asemalla.

— Valtionministeri, muusi mies. — Kuinka minä voisin sel-läistä asiaa tietää? Hän ei kuuli minun seurustelupäiriini. Kysykää enemmän poliisilta sel-läistä asiaa!

— Suokaa anteeksi — kuul-kaahan te siellä! huusi Raydon kiirehtiessäsi haukkouttelevan matkustajan jälkeen. — Tah-dotteko olla ystäväillinen ja sa-noa minulle missä oikeusminis-teri asuu?

— Oikeusmi — (haukotus) — ni-ministerikö? — Kyllä, niin. Ei, se ei oikeakaan hän, minun täytyy tunnustaa, että minä en todellakaan tiedä sitä tiedä. Mutta täällä ulkopuolella on tavalli-sesti poliisi. Hän — (haukotus) — tietää sen varmaan.

— Kiitoksia! vastasi tohtori ja antoi Gertrudin kiirehtiä e-dellä itse katsellassaan missä asisi. automobiiliin ja poliisin käsiinsä.

Hän onnistui saamaan kum-paiskein, mutta ei automobiili-ni kuljettajaa enempi kuin po-liisikaan tienneet varmuudella missä oikeusministeri asui vier-rellään Lontoossa. Poliisi arveli, että hänellä olisi virasto huonouutensa Downing-kadun varrella.

Kello oli tullut jo puoli viisi. Kolmen ja puolentuutina kulut-tua tulvi Steven Logers hirtet-täväksi Ystevonevankilassa hän määräksen mukaan. Ray-

juosten takaisin vaunuihin.

Ajuri käänsi nopeasti ja ajoin suoraan yli Tragfalgar sqa-reen, alas Pall Mallia, ylös St. James streetia, pitkin Picar-dillya Knightsbridgelle, jonka jälkeen hän pysähtyi Sloane streetin kulmaan, jossa seisoi eräs poliisi. Tältä lähti Raydon kysymään oikeusministerin asunton.

Mutlama minuutteja myö-hemmin juoksi Raydon ylös rappusia hänen luomescensa ja paimi sähkökelloon. Hän seiso i väli puumassa sitä, kun Gertrude vägnettiin ja jän-nityksessä tuli ylös hänen luo-keeseen. Hän jätti soiton heik-keksi ja sovitit tytti istumaan rappusille. Uudelleen ja yhä uudelleen, sai hän uudestaan, ja heistä tuotti odotus kokouk-selta junaikkaimuella. Hän katsoi uudelleen ja uudelleen kello ja mutisi jolain itsek-sen. Vihdoon tuli joku avaa-maan. Hän raoti varovaisesti oven.

— Oikeusministeri! huusi Raydon hääläntyyneenä. — Mi-nun täytyy tulla hetkellä saada puhuttelua häntä. Kysymykse-si on elämäni tuo kuolena! Mi-nulla on liittinen todistus siitä, että Steven Logers, joka kello kahdeksalla pitäisi hirtettävän Ystevonevankilassa, onkin syytön, Jumalan tähden.

— Astuka sisälle, sanoi pol-vellija ja vetäytyi syrjään.

Raydon oli Gertruden käsi-puolesta ja veti hänet mukan-teen eteiseen.

— Tulkaa tänne, kello palve-lija mucessään eräälle ovelle ja viittäsi siellä vieraita istu-seen pienen odotusluomescen sulken oven heidän jäl-keensä.

— Kas niin — rauhoittuka nyt, pääsi Raydonilta kyyem-nin viedessään tytölle istumaan eräälle tuolille. — Nyt täytyy heidän olla valmis vastamaan jokaisen kysymyksen.

— Pajlonko on kello? kuusi-kasi hän kähästäsi ja raskaasti.

— Kello on kohta kuusi, vasta-tasi tohtori.

Samassa aukeni ovi ja pitkä mies, laika kuin luuranko, as-tui sisälle sitoen vielä tulles-saan sinisen, silkkisen ane-miksin rautoja.

Gertrude ponnisteli ylös nous-takseen, mutta painautuikin sa-malla alas tuolilleen väsynee-nä.

— Te ette ole oikeusministe-ri, alkoi Raydon kärsimättö-mästi. — Minulla ei ole aikaa tultala.

— No, alkää sitten tultalo! Kuka te olette ja mitä teillä on sanomista Steven Logersin ko-lemantuumiosta?

Raydon alkoi puhua kiirei-sesti vetäen samalla esille kel-lon ja kirjeen, joiden täydet pe-lastaa Logersin hengen. Sillä väliä seiso i pitkä mies.

— Teidän olisi pitänyt tulla vähästä enen, sir, keskeytti hän äkkiä.

— Minä kiirehdin minkä voi Hendle Healdin, kun olen su-nut vanhan miehen tiedonmu-ni ja tunnustuksen, saadakseni siellä käsiini oikeusministe-rin.

— Hyvä on, tehkää hyvin ja tulkaa. — Minä laitan. —

Gertrude tultu juosta sin-takaisen olennon jaksella, mutta voimat pettivät tanskin ja hän pysyi istuimellaan.

hän tulee siis pääsemään va-paaksi, koska —

— Auttakaa häntä! huusi Raydon, ja hän tarttui itse kiinni Gertruden, kun tämä kaatui pyörtyneenä tuoliltaan pyörtäneenä, kun jännitys vihdoinkin oli ohi.

Kohtaus majapaikassa.
(Kirj. Jack London.)
Suom. A. Halonen.

Oli kauhkan kova pakkanen. John Messner asteli koira-valjakkonsa jaksella vahvasti puettuna. Käsiensä suojana oli-vat paksum kintaat, mutta sitte-kin niitä pakkanen puri. Yhdellä kädellään hän pysytti oh-jaustangosta reikä pultilla; toinen käsi aherтели akkerasti nensä ja poskissa, jotka ul-kaisivat jäätyä. Hänen oli ni-tä hierominen yhä miitaa, ei-kä sittekkään talhouton veren-kierto pysy kunnossa. Joskus oli amettava oikein ankara haukaus. Otsalla sensjaan ei ollut lättää, sillä sitä suojasi tuulekan karvalakki lippu, la-kista ulkonevat korvasuojat-met vuorostaan suojaivat kor-via. Leuan ja kaulan verhoi-taas oli tuheen parta, joka oli kaulan ruskea, mutta nyt huu-ran peittämiä.

Hänen takaman liskua jyr-äsi raskaasti koralettu y-koimainen reki, jota veti viiden Eorain muodostama valjikko. Ohjausnauha vuoksi oli Messnerin kulettava valjakon ja reen vä-lissä, jolloin vetohihnat hipal-tivat hänen säariänsä. Missä ti, oli mukliva, piti hänen tuu-tyllänsä hippehteliä hihnojen ystis puolelta toiselle ja päin-västiin, aina tienkäänteilleen vastuutuen mukaisesti. Ja kylläpä näillä mukli rekitkin, joten hän sai olla alituisessa hyppytoimussa. Joskus hän sokeutui etelänoimian niin pahasti että korvastaan, mutta jos molemmissa tapauksissa sai hän tuntea kelkanjakak-sien iskun kantapäähinsä ja kielikolhinsa.

Aina kun valjikko pääsi su-oralle tiehe, mistä reki edes jon-kun ajan voi tulla toimein il-man ohjasta, — heitti hän sen kulkemaan omivaltaisesti ja käytti siten saatua vapautta lämmittääkseen käsiään. Hän paukutti niitä kovan puuhon ohjauksen voimena takaa. Mutta samalla kun hän niin hompasi yhden kätensä lämmittämäk-si, hieroi hän toisella vimma-tuun penäänsä ja poskiansa.

— Kyllä nyt ainakin on liian kova pakkanen matkustami-seen”, murisi hän tuon tuosta-kin äänecnsä, kuitenkin sellainen ihmiset, jotka ovat viettäneet pitemmän ajan yks-i-päisydessä. — Ainoastaan pe-rin hupsu on moissesa jääil-massa ulkosalla. Ellei nyt ole kahdeksankymmentä astetta pakkasta, niin johtuu se siitä että on seitsemänkymmentä-lä-dekää.”

Hän katsahti kelloonsa, jon-ka vaivaloisesti sai esille villa-takkinsa povitaskusta. Myös katsahti hän taivaalle, kauvas eteläisellä taivaanrannalla he-jastavaan valjojuovaan.

— ”Kello kaksitoista”, hän haasteli ja taivas on ihan pil-vein, mutta aurinkoa vaan ei-niä.”

lutta, alustua teidät valtansa a-laiseksi, valjastaa teidät kuor-majuhdiksi ja ristää teiltä luomellisen vapautenne?”

Hurjasti hän myös hieroi ne-näänsä saadaksen siinä veren-kierron vilkastumaan ja samal-la hupotti koraansa liikkeelle.

Hänen matkansa kävi suu-ren jona jättä pitkin, joka ta-kanapain — luteritit — monen monituisen penikulman pitu-sena ja sulii vihdoon avaruute-nen lumipeitteisen vuorten ää-nettomään sylviin. Hänen edes-sään se taas haurautui monen saaren väylään, jota myöten saarten raitia kuljetteliin ke-säisen aikaan. Mutta nyt san-vel oli aäärätön ja valvan lumipeitteisen verhoissa. Ei min-kään eläimen eikä ihmisen ää-ni häiriinyt rauhaa, puhumatta kukaan ihmisistä, jotka väin-av-van satumalta talvisikaan näille tinoille poikkisivat. Koko edessä oleva maailma nukkui ja se uni tuntui kuole-maan unelta.

John Messnerin tuntui joutu-van sen luomuksen alaiseksi. Pakkanen masensi hänen elin-voimiaan. Hän väelsi allapain, tekemättä havaintoja, ainoas-taan konellisesti hieroen ne-näänsä ja jyskyytän kättään ohjaustankoon aino silloin kun polku oli suor.

Mutta koirat sensjaan olivat virkkuja ja valmiutuvat ei ta-hoille. Yhtäkkiä ne pysähty-vät ja kääntien päänsä isän-täänsä, katsoivat hänen mer-killisesti, ilkäimään jolain tie-dustan. Koirat olivat kantaat-taan paksum lumikuuran pei-tossa, yksinäi siluinet ympäril-läkin oli jäärimusta. Sellaise-sa alystä näyttivät koirat kovin vanhoilla.

Messner oli juuri käskemä-i-sillä koirat liikkeelle, mutta sitten hän iäkäänkin heräsi ja katsahti tulkevasti ympärilleen. Koirat olivat pysähtyneet avan-noon reuualle. Avanto oli siis ihmisen halkaama kolmen ja puolen jalan valvuisen jää-häiden. Vahva jääpöte osotti, et-tei se ollut aivan iskeittäin tel-ty. Muti kaikessa tapauksessa se oli siinä oostamassa, että joka ihminen oli iskeittäin ma-jailtut ja chkipä vieläkin ma-jaili ympärillänsä. Sillä aikaa koirat olivat valmiutneet jolain, niitten viisaat kuonot olivat summutet erään saaren ran-nasta, johon näkeli joltuvain joitakin epäilievii tultuina jälkie.

— ”No, hyvä on te väsynet rakkerit”, virkkoi Messner vi-hdoon. — Minäpä käyn katson-as näitä siellä on. Totta ette ole yhtään halukampia le-vähtämään minun näkemään.”

Hän suuntasi askelensa sa-reen ja kiipesi rantaefjärin y-lisse, jonne katosi näkyväksi. Mutta koirat eivät heittäytyneet pitkälleen, niin väsynä kuin olivatkin, vaan uteliaana odot-tivat miehen paluusta.

Hetken kuluutta palosi Mess-ner ja otti vetohihnan reeno-kasta ja aseti sen oikeaan ylit-se. Sitten hän kelloitit koirat matkalle saarta kohti. Työrrään alla kiioitti hän ne juoksuun ja itsekin veti hihasta minkä jaksai.

Kulku oli varsin vaivalloista; mutta koirien väsynys oli tip-oittessään ja jännittynyt kovin ne nyt urheasti porhalivat ja-mään lumen jäyste työrrään harjulle. Kun joku koiria sat-tui luiskahtamaan ja kaatu-

laja kannokirjallisuutta. Monet maista polaista kelpuavat asetta-viksi parhaimpien satiriien kir-jottajain tuotteiden rinnalle. Näl-lä on erikoisesti suuri sivistys-historiallinen arvo.”

Näiden satiriien suuri mekeli todistaa Raivajain arvostelun pi-tävän paikkansa. Hiina paperi-kansissa 35 ja kovissa kansissa 50 senttiä.

Hornin orjat

Tämä voimakas Aiku Päivien kirjoittama runoetus on saavut-tanut laajaa huomiota ja sen tulisi olla jokaisella kirjallisuuden su-sijalla. Hiina paperikansissa 35 senttiä.

luluit, jotka näin usein haittaa-vat sosialistisilla laulukirjoja. Anarkismin ylistysvirret eivät myöskään ole tähän laulukirjaan saaneet tilaa, sillä sitä mitä ei saa sosialismin varjolla muutenkaan opettaa ei saa laulamallakaan opettaa. Sosialistisen laulukirja-nkin tulee olla määrättyjä aattei-ta palveleva. Kaikki nämä edut ovat Työkansan kustantamalla laulukirjalla, ja sentähän sen pi-täisi tulla kaikkien Amerikan suomaisten sosialistienostajien ja yksitysten puoluetoveriden käyttämäksi laulukirjaksi. — Hiina 25 senttiä. Osoittele ja asiamiehille 25 prosentin alennus.

TYOKANSA, Box 516 Port Arthur, Ont.

Suomen uutisia

25-VUOTIAITA TYÖVÄENHYDSTYKSIA.

Helluntaiä vietti Viipurin työ-väenyhdystys toimintansa 25-vuotista juhlaa. Viipurin työväen-yhdistyksen toiminta niit alkoi helmikuun 25 p:nä 1888. Sen e-läjäni oli työväen ilta-seura joka kuitenkin kuoli omaan tyhjiy-teensä. Viipurin työväenyhdistys perustajina olivat etupää-sä paikkakunnan herrat. Joukossa oli kuitenkin tunnettu puolue-toveri N. K. af Ursin, joka silloin oli siellä työsten lehtorina. Her-rasvalta kresti tohtori J. A. Lyly-vainajan johdolla yhdistyksessä aina vuoteen 1901, jolloin yhdistys tässä liittyi työväen puolueeseen. ”Työ”-lehti julkaisi päivän mer-kityksen johdosta 14 sivuisen juh-lunumeron, jossa selostettiin työ-työsten toimintaa. Yhdistys puolestaan on painattanut laajan toimintakertomuksen, jonka on laatinut toim. E. Huttunen.

Hämeenlinnan työväenyhdistys muikkään vietti 25-vuotista juh-lajansa ensimmäisenä helluntai-päivänä. Suuri yhdistys on perus-tettu lokku. 13 p:nä 1888. Tama-kin yhdistys oli aluksi herrain luostassa, kunnes ”valtakunno-si” tapahtui v. 1899, jolloin her-rat lähtivät tänne.

TYÖMIEN PUDONNUT 5-STA KERROKSESTA HELSINKIIN.

Eräänä aamuna klo 8.50 tapah-tui Helsingissä Osakeyhtiö Antin-katu 24 uutiskarunkusella jär-jäytyä tapaturmaa, joka maksoi yhden rakennuksella raastavan työläisen hengen.

Kirvesmies Antti Virta oli tois-ten miesten kanssa rakennuksen sisäpuolelta nostamassa telinettä kun hänen jalkaansa tarttui jo-honkin kiinni ja V. kaatui, suistu-en samassa alus hirttaavasta kor-keudesta. Onneton ruhjoutui kauhaan ja kofnena seurasi leiti.

VENÄLÄINEN LAKI TEKJÄN OIKUEDESTA JA SUOMI.

Ruska ja Molvalle ilmoitetaan että Venäjän hallitus on päättä-

TAMPEREEN TYÖVÄEN SANO-MALEHTIOSAKEHYHTYÖN.

vuosikokouksessa esitetyn tilik-koituksen mukaan on liikkeellä ollut voittoa kokouksissamme 14,267 mk. 06 penniä. Tästä oli kuitenkin poistoina käytetty 12,978 mk. 38 penniä, joten puhtaak-si voitoksi jäi 1,278 mk. 68 penniä.

VENÄLÄINEN LAKI TEKJÄN OIKUEDESTA JA SUOMI.

Ruska ja Molvalle ilmoitetaan että Venäjän hallitus on päättä-

VENÄLÄINEN LAKI TEKJÄN OIKUEDESTA JA SUOMI.

Ruska ja Molvalle ilmoitetaan että Venäjän hallitus on päättä-

VENÄLÄINEN LAKI TEKJÄN OIKUEDESTA JA SUOMI.

Ruska ja Molvalle ilmoitetaan että Venäjän hallitus on päättä-

VENÄLÄINEN LAKI TEKJÄN OIKUEDESTA JA SUOMI.

Ruska ja Molvalle ilmoitetaan että Venäjän hallitus on päättä-

VENÄLÄINEN LAKI TEKJÄN OIKUEDESTA JA SUOMI.

Ruska ja Molvalle ilmoitetaan että Venäjän hallitus on päättä-

VENÄLÄINEN LAKI TEKJÄN OIKUEDESTA JA SUOMI.

Ruska ja Molvalle ilmoitetaan että Venäjän hallitus on päättä-

Voiman Puutetta

200 tuotetta Veron hoikoma. Pöytäkirjat...
Hermot...
Tilak...
Lignellin Suomi. Apteekki

Venäjältä

PROVOKAATTORIN TUNNON-
VAIVAT.

Petrokovista ilmoitetaan, että kun oikeushovin istunnona käsiteltiin erästä valtiollista juttua, niin tapahtui seuraava välikohtaus. Pöytäsihteri oli tunnettu provokaattori Suenik, joka oli antanut useita lähi, m. m. syyttömäksi Englannin alamaisen Ketty Matkajan. Kuulustelun aikana Suenik Suenik alkoi itkeä ja lausui: "Sääli on entisiä teorettia, joiden elämän minä olen tehnyt."

TAASEN Uusi PROVOKAATTORI.

Rjesh väittää, että N. Vrenjan ja myöskin Golas M. van New Yorkin kirkonväitettä nimimerkki "W. Fields" ei ole kukaan muu kuin provokaattori ja urkijja Polev-Degajev ja että tämä palveli sihteerinä Venäjän konsuli-rastossa New Yorkissa, ollen siis Venäjän virallista edustajaa ulko-mailla. On tietysti itsestään selvää että tämä herra on innokas venäläinen nationalisti ja junte-laisvaaja. Tämä paljastus on tun-nut uutisen suojalussostolaisen Leonid Mentshikovin, ansiota. Hän on muka saanut käsinsä so-laisen huettelon henkilöstä, jolta poliisidepartementti etsii ja siinä esiintyy Polev-Degajev numeron 171 kodilla.

HUOMATKAA!

Värssypaperia
on saatavana
Työkansan kirjakaupasta.Papereihin on
painettu mo-
nienlaisia kau-
niita värssyjä

Tilataan osotteella:

Bx 516, Port Arthur, Ont., Can.

HUOMATKAA!

Halutaan tietää

Halutaan tietää, kuka on se henkilö, joka on...

Haluaisin tietää missä poikani Kaarlo Kaarla nykyään on, en ole saanut sinusta mitään tietoa siitä kuin eräänä Canadassa. Ole hyvä ja kirjoita äidillesi Mrs. Anni Gustafson, O. H. 27 Mechanic st., Lebanon, N. H.

Haluaisin saada tietää missä on

Kirjoitustaitoisille

huomattavaa!

Meille on juuri saapunut spuri ja monipuolinen valikoima maailman parhaimmiksi tunnetuista "Waterman's Fountain" kyniä. Hinnat näille kynille ovat \$2.75—\$6.25. Ja jokainen joka haluaa päästä osalliseksi näistä kuuluisuuksista, tehköön tilauksensa heti, tai käyköön noutamassa Työkansan kaupasta. Huuolimatta siitä vaikka varastomme onkin täällä kertaasi suuri, mutta pelkäämme sen siltäkin loppuvan pian sillä meillä on jo pitemmän aikaa näitä kyselyä ja se todistaa sitä että niillä myös tulee olemaan suuri menekki. Meillä on myös tarjottavana teille toisenlaisia Fountain kyniä, joiden hinnat ovat \$1.25—\$1.75, kuin myös tavallisia muste- ja lyijykyniä sekä yleensä kaikkia kirjoitustarpeita.

Työkansan Kirja- ja Paperikauppa

P.O. Box 516 -- 316 Bay St. Port Arthur Ont.

SEGOND KADUN

UUSI SAUNA

Avoimma toistaiseksi joka keski-
viikko, perjantai ja lauantai.K. NYMAN,
220 Secord st.Nipigon suomalainen
LIHAKAUPPASaattavana kaikenlaisia liha-
tavarakauppaan kuuluvaa tava-
raa

JOHN ASIALA.

Butcher.

"Säkeniä siläri", hinta 25c.
Tilaa jolle vapaasti "Opas" lehdet
nauttunumero.

Kepposalusta, korttikonsteja,
taikatemppuja, ammattipolun
salaisuuksia y. m.; vapaa kukaan
englanninkielisessä, korttikonsteja
"Winlanderin seikkailuja vanhas-
sa maassa." Näytännöno 10c.
OPAS PUBLISHING CO.
P. O. Box 118 Dassel, Minn.

E. B. DOBIE.

Rahaa lainataan
Palovakuutuksia

— Ainoastaan —

::: Hyviä sekä luotettavia :::
yhtiöitä suosittellessa.

4 St. Paul Street.

Port Arthur ---:---: Ont.
(T.P.)

ASIOITA AJAA KAUKAIDEN MAIDEN — MATTA OSTAA JA LYY
JOHN E. MANNESTAM,
240 Court str., Puhelin 1139 N., Port Arthur, Ontario, Canada.



Suomalainen Apteekki

— ja —
Ulkoalohetysliike

KALEVA

Täydellinen varasto kaikenlai-
sia suomalaisia ja tämän maan
lääkkeitä aina saatavana.

Kaikki tilaukset suurimmissa
tai pienimmissä määrissä valmiste-
taan tarkkuudella ja lähetetään
nopeasti. Kaikki lääkkeet ovat kei-
vin ja tarkasti valmistettu kaik-
kein parhaimmista aineista ja ovat
merkityt tehtaan merkillä. Myös
joka pullon ja paketin kanssa se-
uraa kassaa. Suomalaisia asin-
nie otetaan joka paikakunnalla.
Kysykää ehtoja. Hinnat luettelot
läheteään vapaasti.

Uusia paikakuntain asiamiehille
Kalevan kotilääkkeitä seuraav-
sa paikkois:
Thunder Bay Store Co., Port Wil-
liam; Nipigon Apteekissa, Nepi-
gon; Farmers Merchantile Co., No-
lala; Antti Pakkala, Copper Cliff.

KALEVA

295 Bay St.
Port Arthur, Ont.Suomalainen
Virtvotusjuomaliiikevalmistaa ja välittää virtvotus-
juomia kaikille kaivos-seuduille,
Sudburyssa ja ympäristöillä.Englannin kielen
taito

tarkoittoa parempia työsuhteita
ja korkeintaan palkkaa. Jos te
ette osaa muun kieltä ja halua-
site tietää kuinka sen voisi op-
piä, niin antakaa meidän lähettää
teille selostus miten tuhanne kan-
salaiset ovat sen oppineet muu-
tassa kuukaudessa meidän kirje-
vaihtokurssimme avulla. Kun
kirjoittatte niin pyytäkää samalla
selostusta nyt voimassa olevasta
erikoistarjouksestamme. Kaikki
tiedustelut tervetulleita.

The Sampo Correspondence
School.
P. O. Box 344, Chicago, Ill.

NOIN 20 VUOTTA

suuren joukon suomalaisista viera-
sta Sudburyn piirikunnassa ja
ovat ostaneet meiltä kelloja ja
joka valitavaraa, nauttien, että
meillä on täydellinen varasto il-
linoja, Hamilton, Elgin ja Waltham
tehtaiden paraita kelloja, kulta
ja kullattuja sekä hopeaisia kel-
loja.

Meiltä saatte myös hienoja vi-
kiormuksia, sekä lupakirjoja
kun menette naimisiin.

A. H. BEATH,

Parhain kellojen korjaaja

Copper Cliffissä Huomatkaa!
Olen alkanut

Jalkineliikkeen

Copper Cliffissä, entisessä Jani
Sirkkan haussissa, jossa otan vas-
taan kenginkorjauksia ja jos
ypäkösti teon parhaimman vanhan-
maan mallin mukaan.

Kunniotuksella.

O. Lahtinen,

Box 308, Copper Cliff, Ont.

AINOA SUOMALAINEN

ensiluokan

Räätäliiike

Copper Cliffissä.

Kankaita ja mallia aina nähti-
nä. (T. p.)

Karl H. Korpinen, räätäli.

Mrs. Fox

on juuri avannut uuden "MILLI-
NERY" HATTUKAUPAN 86 On-
tario st., jossa on kaikki ensilu-
okan malli-kaita hattuja ja hinnat
ovat alhaisimmat mitä mistään
muualta voitte löytää. Käykää tu-
stutuksessa tähän uuteen liikke-
eseen.

Parhaita
vanhaan kylväjä

saatte

BAY ST. SAUNASSA.

Avoimma joka arkipäivä.
Puhtaat virtvotusjuomat
ja huolellinen kohtelu.Emil Krobeck,
332 Bay st.

„The Queen“

Ranskalainen vaatteiden puhdis-
tus ja korjaus liike.
Me puhdistamme naisten ja
miesten pukuja alhaisilla hin-
noilla.

Miesten puvun siitys 50c
Vamutus ja siitys 75c
Puhdistus ja siitys \$1.50 yleis-
Naisten pukujen siitys 75c
Vamutus ja siitys \$1.00
Puhdistus ja siitys \$1.50
Hyvä työ ja nopea palvelus.
105 S. Syndicate ave. Puhel. 1535

Port Arthurin ilmoituksia.

Hupsut

ne murkissa nauttetaan,
vireät ne palloja työntää,
sen varmasti rannatkin myöntää.
Ken tulma sakissa huumon sään:
syyttäkään saajaa kelloa pään.
Jummat ja tupakat runsahat
teitä odottavat komeat.
209 St. James st. Itäpää.

Suutariliike:

Ensiluokan työ ja hyvä kohtelu.

J. OKSANEN

88 Cumberland st., Port Arthur.

D. MYOHANEN,

parturiliikke 281 Bay st. Työ tas-
aan ja jos olette tyytyväisiä,
niin sanokaa ystävilleen tai jos
ette ole tyytyväisiä, niin sanokaa
minulle.

Suomalainen
Räätäliiike

DR. A. S. MILLER,

Eläinlääkäri

tekee yleiselle palvelusta päivä-
ltä ja yöllä. Tutkimus suorit-
tanut länsi-Ontarion yliopistossa v.
1906, sekä omien 4 vuoden koke-
muksen tehtävissä.
Konttori 92 Machor ave.
Puhelin N. 789.

Kiinteistöjä

myydään.

Lainoja hankitaan

Palo-, henki- ja tapaturma-
vakuutusliike toimittanut
R. SNEDEBERG & CO.,
318 Bay St., Telef 349.

Koneellisen
kättilötutkimnon

suorittanut äitien avustaja
MARIA LUOSTARINEN
128 Algoma st. — Puhelin 338k
Port Arthur, Ont., Can.

Helsingissä tutkimon suorittanut

Hieroja

käsi- ja sähköhierontaa.

Mrs. T. Löfqvist,

115 Secord St.,

Port Arthur.

Silmät tänne!

Pallon pukuille, pitkätuk-
kaisuille ja silkeitä leikkaa haluavil-
le on edullisin rientoä Queen ho-
telliin, kaupungin itäpäässä, jon-
ka alakerrossa Kalle Sippolan
pallohuoneessa on aina kilpailu
ja ylekkarassa Hiski Smith vuo-
le naurat ja tukat pitipuhutaksi.
Huom! Olemme veressä suo-
malaisia.

Jätkermä, sikaari, paperossa
ja topakkaa, makeisia, kymliä ja
lähimpää virtvotusjuomia saata-
vana Bay ja Algoma st. kulmassa.
JAMES RAJOPOLES

Suomalainen
KelloseppäUusia kelloja ja kellonperä y.
m. myytävänä. Korjaustyötä tein
joutuin ja huolellisesti.

Ivar Salo,

Bay St., 266.

F. H. Sangster,

Lakimies ja yleinen no-
tario, Pimman Ristin Ap-
teekin yläkerrassa, Cum-
berland ja Pearl katujen
kulmassa, Port Arthur,
Ontario.

PALLOHUONE



SUOMALAINEN

Jalkineliike

Vanhoja korjataan. Sypäisiä
on valmiiksi tehtyjä ja uusia teh-
dään tilaamalla

N. Partti,

264 Bay St., ja

42 Court St., S. Port Arthur.

Fort Williamin ilmoituksia.

Parhain ja suurin

valikoima kankaita on B. B. Cle-
ments & Co. räätälineliikkeessä 110
May St., Fort William, Ontario.

Suomalaisten tilaajien työt tee-
keä ja vastaanottaa O. Kuosma-
nen, 228 Leith St. Huom! Myös
kin arthurilaisten hyvin kannat-
tama tehdä matka tänne, joka vaan
on puvun tarpeessa.

PÄISSET HUOMATKAA!

Otan vastaan kaikkea naisten
ompehalaan kuuluvaa työtä.

Hanna Niemi

119 Robertson st., Fort William

SAARI & TIMONEN
Parturiliike?

602 Simpson st.,

Fort William.

Partaveitit terotetaan.

Kansalaiset huomakaa!

Olemme saaneet uuden

Räätäliiikkeen

Tulomme huolellisesti palve-
luun yleisöä. Uusia pukuja tehti-
dään ja vanhoja korjataan. Hin-
nat kohtuulliset. Käykää luonam-
me.

HEINO JA RASTAS,

609 Simpson st., Port William.

!! Rakennuttajat huom !!

Jos haluatte rakennuttaa sievän
ja kodikkaan talon, niin olen val-
mistat palveluun ottamalla
teistä vanhoja rakennusalaan
kuuluvia työtä. Töitä tehdään tä-
män ja ulkomaa malliin.

Oscar Harper,

128 Howard st.,

Fort William.

Puhelin 915 K.

Suomalainen Räätäliiike

jossa tehdään miesten ja naisten
pukuja. Työ tastaan ja hinnat
kohtuulliset.

Kankaita aina varastossa.

SCANDINAVIAN

TAILORIN OO

129 Simpson st., Fort William.
Vastapäätä Palace Teatteria,
yläkerrassa. Puhelin 1185 S.

Parhain lääke

mitä ruumiinne kaipas on
SUOMALAINEN SAUNA

Käykää siellä viihtomassa ja
"kuuhmissa".

229 Robertson st.,

Fort William.

Alusvaatteita pestään.

J. A. PAJUNEN

myykin Golas Man New Yorkin kirjavalaitaja nimenkirje "W. Fields" ei ole kukaan muu kuin provokaattori ja urkkija Polevi-Degajev ja että tämä palveli sihteerinä Venäjän konsuli-ratossa New Yorkissa, ollen siis Venäjän virallista edustajaa ulko-mailla. On tietysti itsestään sel-vää että tämä herroja on innokas venäläinen nationalisti ja juuta-laisvihaaja. Tämä paljastus on tun-nut entisen suojelussalotolaisen Leonid Mentshikovin ansiota. Hän on muka saanut käsiinsä sa-laisen luettelon henkilöistä, joita poliisidirektoriin etsiti ja siinä esiinty Polevi-Degajevin numeron 171 kohdalla.

HUOMATKAA!

Värssypaperia

on saatavana
Työkansan kirjakaupasta.

Papereihin on
painettu mo-nenlaisia kau-niita värssyjä

Tilataan osoitteella:

HUOMATKAA!

Halutaan tietää

Halutaan tietää (myöskin) joulun josta tieto ja perinteet.

Halutaan tietää missä poikani Kaarlo Keisla nykyään on, en ole saanut sinusta mitään tietoa siten kuin erosiimme Canadassa. Ole hyvä ja kirjoita äidillesi Mrs. Anni Gustafson. Osoite: 87 Mechanic st., Lebanon, N. H.

Halutaan saada tietää missä on tuttavani Matti Pajunen, kotoinen Karstulasta Waas. L. Ole hyvä ja anna itsestäsi minulle tietoa ja jos hän ei itse satu tätä huomaa-man niin pyydän että joku hänen tuttavistaan ilmoittaisi minulle. Nykyinen osoitteeni on Mr. John Johnson, Elizabeth Gold Mine, Atikokan, Ont. Vanhampaan nimi Vihtori Pasanen.

Ammatittaitoinen keittäjä

saat paikan s. s. osaston Ravinto-lassa Fort Williamissa, kun ilmoit-tautun, ensi kesäkuun 3 p:nä mennessä, suositukseksi ja palk-kavainnukseksi osoitteella:

OSASTON RAVINTOLA,
208 Robertson St.,
Fort William, Ont.

sia Fountain kyniä, joiden hinnat ovat \$126-\$175, kuin myös ta-vallisia muste- ja lyijykyniä sekä yleensä kaikkia kirjoitustarpei-ta.

Työkansan Kirja- ja Paperikauppa

P.O. Box 516 -- 316 Bay St. Port Arthur Ont.

SEGORD KADUN UUSI SAUNA

Avoimna toistaiseksi joka kees-ki- viikko, perjantai ja lauantai.

K. NYMAN,
220 Secord st.

Nipigon suomalainen LIHAKAUPPA

Saatavana kaikenlaisia liha-tavara-kauppaan kuuluvaa tava- ra-

JOHN ASIALA,
Butcher.



"Säkenöivä sikari", hinta 25c. Tilajille vapautti "Opas" lehden nimenumero.

Keppeskaluja, korttikonsteja, taikentempuja, ammuntapeli-erien salaisuuksia y. m.; vapaa kurssi englanninkielisessä, korttikonsteja "Windlanderin seikkailuja vanha-sa maassa." Näyttenumero 10s. OPAS PUBLISHING CO.
P. O. Box 118 Dassel, Minn.

E. B. DOBIE.

Rahaa lainaanta
Palovakuutuksia

— Ainoastaan —

Hyviä sekä luotettavia :

yhdyttä suositella :

4 St. Paul Street.
Port Arthur :—: :—: Ont.
(T.P.)

Suomalainen Leipomo

valmistaa kaikenlaisia leivoksia, kiivara leipiä ja korppuja.

Uloalähetysket toimittetaan pi-kaaisesti ja täsmällisesti.
Kirjette (mlp)

WERNER KOIVULA,
Box 113, Copper Cliff, Ont.

NAISTEN IHANTEITA

Todellisen aistikkaita valokuvien kauniista nais-taista eri asuineista lähe-tetään teille suletussa kirjokuorossa 48c.

B. Anturi,
200 East 23rd st. New York, N. Y.



Suomalainen Apteekki

— ja —
Ulkolähetysliike

KALEVA

Täydellinen varasto kaikela-isia suomalaisia ja tämän maan lääkkeitä aina saatavana.

Kaikki tilaukset suurimissa tai pienimmissä määrissä valmis-tetaan tarkkudella ja lähetetään nopeasti. Kaikki lääkkeet ovat hy-tyin ja tarkasti valmistettu kaik-kein parhaimmista aineista ja ovat merkityt tehtaan merkillä. Myös joka pullon ja paketin kanssa se-ruka takaus. Suomalaisia asie-miä otetaan joka paikkakunnalla. Kysykää ehtoja. Hinnatluettelot lähetetään vapaasti.

Uusia paikkakuntien asiamiehiä Kalevan kotilähetille seuraavai-sa paikoissa:
Thunder Bay Store Co., Fort Wil-liam; Nipigon Apteekki, Nipi-gon; Farmers Merchante Co., No-latu; Antti Pakkala, Copper Cliff.

KALEVA

295 Bay St.,
Fort Arthur, Ont.

Suomalainen Virtovutusjuomaliike

valmistaa ja välittää virtovutus-juomia kaikille kaivos-senaduille, Sudburyssa ja ympäristöillä.

S. KUULA,
Box 620, Sudbury, Ont.

Drink! Drink!

Jos olet arvostelukykyinen ja tunnet hedeelimen makua niin tu-le varmaan vakuttuneeksi että maukkaimmat ja puhtaimmat juo-mat näissä kaksoiskaupungeissa on INTERNATIONAL BOTTLING WORKS' in, Port Arthurissa, valmistamat virtovutus juomat.
Phone N. 2003, 153 Albert st.

W. Mäki & Co.

Huom! Linjalle huolellinen ja pikainen lähetys.

Englannin kielen taito

tarkoitaa parempia työsuhteita ja korkeampaa palkkaa. Jos te ette osaa muuta kieltä ja haluais-te tietää kuinka sen voisi op-pia, niin antaka meidän lähettää teille selostus niitten tutunnet kan-salaisten ovat sen oppineet muuta-massa koulukassassa meidän kirje-vaihtokurssimme avulla. Kun kirjoitatte niin pyytäkää samalla selostusta niin voimassa olevasta erikoistutkijakassastamme. Kaikki tiedustelut tervetulleita.

The Sampo Correspondence School.

P. O. Box 344, Chicago, Ill.

NOIN 20 VUOTTA

suuret joukot suomalaisista vier-öistä Sudburyn piirikunnassa o-vat ostaneet meiltä kelloja ja o-vat weliavaroita sentähden, että meillä on täydellinen varasto Ili-nen, Hamilton, Elgin ja Waltham tehtaiden paraita kelloja, kulta ja kullatuita sekä hopeaisia kel-lokkuuria.

Meillä saatte myös hienoja vih-kiormuksia, sekä lupakirjoja kun menette naimisiin.

A. H. BEATR,
Parhain kellojen korjaaja

Copper Cliff:läiset Huomatkaa!

Olen alkanut

Jalkineliikkeen

Copper Cliffissä, entisessä Jani Sirkkan haussissa, jossa otan vas-taan kengänkorkaustöitä ja as-päksiksi teen parhaimman vanha-maan mallin mukaan.

Kunniotuksella.
O. Lahtinen,
Box 308, Copper Cliff, Ont.

Lääkäreitä.

J. A. DIXON, M. D.
Lääkäri, haavuri ja kättä.
Office: Larch & Durham kulma-sa. Puhelin 170.
Asunto: Ignatius & Louis kulma-sa. Puhelin 305.
Vastantottoa 9-10 a. p. 2- ja 7-8 i. p.
Sudbury, Ontario.

KÄYTTÄKÄÄ

Suomalaista parantolaa

Box 395

Sudburyssa Tri K. Sunell

luekaa ilmoitus joka per-jantain lehdessä.

Parhaita
vanhanmaan kylpyjä

saatte

BAY ST. SAUNASSA.

Avoimna joka arkipäivä.
Puhtaat virtovutusjuomat ja huolellinen kohtelu.

Emil Krobeck,
932 Bay st.

„The Queen“

Ranskalainen vaatteiden puhdis-tus ja korjaus liike.

Me puhdistamme naisten ja miesten pukuja alhaisilla hin-noilla.

Miesten puvun silitys	50c
Vanutus ja silitys	75c
Puhdistus ja silitys \$1.50 yleis-p.	
Naisten pukujen silitys ..	75c
Vanutus ja silitys	1.00
Puhdistus ja silitys	\$1.50

Hyvä työ ja nopea palvelus.
105 S. Syndicate ave. Puhel. 1635

Port Arthurin ilmoituksia.

Hupsut

no merkisiä lahjoittoa, vireät ne palloja työntää, sen varmasti rannatkin myöntää. Ken tutkii sakissa luonon siän; syyttököön sinua kollen päin. Juomat ja tupakat runsaat teitä odottavat komeat.

Suutariliike:

Ensiloikan työ ja hyvä kohtelu.

J. OKSANEN
88 Cumberland st., Port Arthur.

D. MYÖHANEN,

parturiliikettä 281 Bay st. Työ tas-taan ja jos olette tyytyväisiä, niin sanokaa ystävilleenne tai jos ette ole tyytyväisiä, niin sanokaa minulle

Suomalainen Räätäliiliike:

A. Kauppi,
Court ja Bay St. kulmassa.
Puhelin 1754 Asunto 682

Vanhanmaan

Lääkäri

TOHTORI H. KOIJONEN
Tunnit: 10-11 a. p. 2-4 ja 7-8 i. p. p.

Pyhänsä 10-11 a. p.

Konttori-puhelin 1494

Asunto-puhelin 1474.

Ruttan Block, Room 7, likellä Posti Offiaia.

Port Arthur.

**Koneellisen
kättilötutkinnon**

suorittanut äitien avustaja
MARIA LUOSTARINEN
128 Algoma st. — Puhelin 338k
Port Arthur, Ont., Can.

Helsingissä tutkinnon suorittanut

Hieroja

käsi- ja sähköhierontaa.
Mrs. T. Löfqvist,
115 Secord St.,
Port Arthur.

Silmät tänne!

Pallon pukkaajille, pitkätuk-kaisille ja siläitä leukaan haluavi-le on edullisin ristiä Queen ho-telliin, kaupungin itäpäässä, jon-ka alakerrassa Kalle Sipollan pallohuoneessa on aina kilpailu ja ylikerrassa Hiskis Smith voi-le parat ja tukat putipuhutaksi.

Huom! Oleumme vereksiä suo-malaista.

Jätkermä, akaaria, paperosia

ja tupakkaa, makeisia, kylmiä ja lämpimiä virtovutusjuomia saatava Bay ja Algoma st. kulmassa.
JAMES RAJOPOLIS

Suomalainen Kelloseppä

Uusia kelloja ja kellonperit y. m. myytävänä. Korjaustöitä teen joutuin ja huolellisesti.

Ivar Salo,
Bay St., 266.

F. H. Sangster,

Lätkimien ja yleinen no-tario, Punanen Ristin Ap-teekin ylikerrassa, Cum-berland ja Pearl katujen kulmassa, Port Arthur, Ontario.

Parhain lääke

mitä ruumiinne kaipaa on SUOMALAISEN SAUNA.

Käykää siellä viihtomassa ja "kuhniimassa".

229 Robertson st.,
Fort William.

Alusvaatteita pesään.

J. A. PAJUNEN
(Saunottaja)

Pallohuone.

Rajala & Watson, 645 Simpson St., Fort William. Ehdottomasti uusimman ajan pyydät, hyvät virtovutusjuomat ja tupakat saatava-

UUSI PARTURILIIKE

Olen avannut

PARTURILIIKKEEN,

jossa puolelten kansalaisia huolellisesti

PARTAVEITSIÄ TEROTE-TAAN.

JOHN PALO,
300 Bay Str., Port Arthur.

'AISET HUOMATKAA!

Otan vastaan kaikkien naisten ompelusaalan kuuluvaa työtä.

Hanna Niemi
119 Robertson st., Fort William

SAARI & TIMONEN Parturiliike

602 Simpson st.,
Fort William.
Partaveitsiä terotetaan.

Kansalaiset huomakaa!

Glemme vnaaneet uuden

Räätäliiliikkeen.

Tulemme huolellisesti palvelo-omme yleisiä. Uusia pukuja teh-dään ja vanhoja korjataan. Hin-nat kohtuulliset. Käykää luonaa-me.

HEINO JA RASTAS.

609 Simpson st., Fort William.

!! Rakennuttajat huom !!

Jos haluatte rakennuttaa sievän ja kodikkaan talon, niin olen val-mis teitä palvelemaan ottamalla vastaan kaikkia rakennusalan kuuluvia töitä. Työt tehdään tä-mään ja ulkomaan malliin.

Oscar Harpert,
128 Rowand st.,
Fort William.

Suomalainen Räätäliiliike

jossa tehdään miesten ja naisten pukuja. Työ taataan ja hinnat kohtuulliset.

Kankaita aina varastossa.

SCANDINAVIAN

TAILORIN OO.

129 Simpson st., Fort William.

Vastapajala Palace Theateria, ylikerrassa. Puhelin 1185 S.

Parhain lääke

mitä ruumiinne kaipaa on SUOMALAISEN SAUNA.

Käykää siellä viihtomassa ja "kuhniimassa".

229 Robertson st.,
Fort William.

Alusvaatteita pesään.

J. A. PAJUNEN
(Saunottaja)

Pallohuone.

Rajala & Watson, 645 Simpson St., Fort William. Ehdottomasti uusimman ajan pyydät, hyvät virtovutusjuomat ja tupakat saatava-

SUOMALAISEN RÄÄTÄLIILIKKEEN

linjalle.

jossa tehdään miesten ja nais-ten pukuja ja palttoja. Työ-taataan ja hinnat kohtuulli-set.

Otto Wlen,

Fort William, 108 Bethune St.

Simpson ja Bethune kiti-jen kulmassa.

Fort Williamista.

— Kannattakaa omaa liikettä —
 47 Fort Williamin s. o. r. ra-
 vintola 208 Robertson St. On
 ehdottomasti parhain ruoka-
 paikka niin joutilaile kuin rau-
 tajillekin.

— Myytävänä hie! 1 lotti, joka
 sijaitsee hyvällä paikalla, vastapäätä, mutta puolelta Min-
 neapoli s. Fort Williamissa, Ky-
 skään John Kuusistolta, 128 Ro-
 wand st.

RAY STREET & Co

PÖHJÄSTETTU 1884.

PANKKIIRIT

PORT ARTHUR,
 16 & 12 Cumberland st.

PORT WILLIAM,
 232 Simpson st. — Victoria Av. st.
 708 Victoria Av.

*5 s. kassaa maksetaan edelläkäte määrän edelläkäte-
 kassavuosittain, kun panarit siirtävät uuhittain \$100.*

Ne talteenantaa rahaa, jos lahjoitte rahaa. Me voimme vakuuttaa teidät tapaturman-
 lla eli onnien kädin.
 Me vakuutamme rakennuksia, huonek- Meillä on suuri joukko huoneita ja koti-
 luja, vakuutus arvoa 1000000. Läh. lutt- ja Port Arthurissa ja Port William-
 paissa vastaan.
 Pilettiä varhaimmista tiloista (halko) Suomeen talonmiehille myydään halvem-
 millä hintoilla. — Myykin rahavaroilla, jotka lausuvat maksettavaksi postituk-
 kuroissa, myydään kaikilla muuallalla.

TALLETTAKAA RAHANE-
 TYÖKANSSASSA!

Fort Williamissa työskentele ottaa-
 kaa huomioon ette Työkansa-
 otan siemönnöllistä rahaa lainaksi.
 Se tahtoo sanoa ette Työkansaa
 tallettaa työstänsä rahaa.
 Työkansa maksaa teille rahois-
 tansa suuremman koron kuin pan-
 kit.
 Työkansasta saatte rahanne ta-

Suomalainen

RAVINTOLA

JORGENSEN & KIRK,
235 Arthur street, Port Arthur.